

Dziś obraduje VII Plenum KC PZPR

Dziś tj. 1 grudnia w godzinach popołudniowych rozpoczyna się w Warszawie VII Plenum Komitetu Centralnego Polskiej Zjednoczonej Partii Robotniczej. Na porządku dziennym obrad:

- referat Biura Politycznego KC PZPR „Zadania partii w walce o socjalistyczny charakter odnowy życia społecznego” wygłosi I sekretarz KC PZPR Stanisław Kania
- informacja o sytuacji gospodarczej i zadaniach w tej dziedzinie; przedstawi członek Biura Politycznego KC PZPR, prezes Rady Ministrów Józef Piłsudski
- dyskusja
- sprawy organizacyjne
- przyjęcie uchwał.

Mozambik w RWPG?

Mozambiicki minister spraw zagranicznych J. Chissano oświadczył, że istnieje duża możliwość przystąpienia Mozambiku do RWPG.

Uroczystości obchodzone 150 rocznicę Powstania Listopadowego

Przed 150 laty, 29 listopada 1830 r. wybuchło w Warszawie powstanie zbrojne wojska i ludu przeciwko zabójcy, które miało na celu odzyskanie przez naród polski niepodległości. Zmagania z wrogiem zapoczątkował atak podchorążych i młodzieży akademickiej na Belweder.

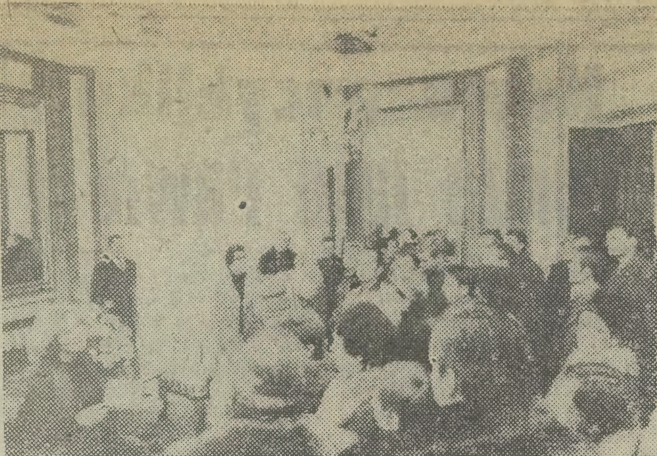
Ludowe Wojsko Polskie nawiązując do postępowych tradycji oręża polskiego, a więc i do tego wydarzenia, co roku 29 listopada obchodzi Dzień Podchorążego.

W sobotę społeczeństwo Warszawy oddało hołd poległym w Powstaniu Listopadowym, składając kwiaty na płycie Grobu Nieznanego Żołnierza, przed obeliskiem w Olszynie Grochowskiej, tablicą ku czci podchorążych w Łazienkach; kwiaty złożono w wielu miastach całego kraju.

Staraniem Polskiego Towarzystwa Historycznego i Komisji Nauk Historycznych PAN odbyła się sesja naukowa poświęcona rocznicy Powstania; sesja zorganizowana została także przez Instytut Literatury Polskiej Uniwersytetu Warszawskiego.

Tego dnia otwarto liczne wystawy prezentujące pamiątki sprzed 150 lat oraz obrazujące genezę i rozwój Powstania. Wystawy takie zorganizowano w Muzeum Historycznym m. st. Warszawy, a także w warszawskim Muzeum Wojska Polskiego.

Uroczystości odbyły się w sobotę we wszystkich wyższych szkołach oficerskich Ludowego Wojska Polskiego, których słuchacze są godnymi



CAF — Kwiatkowski

Z inicjatywy „Życia Warszawy” oraz Warszawskiego Koła Przewodników Miejskich PTTK udostępniono społeczeństwu do zwiedzania pałac belwederski w Warszawie. Belweder — jak wiadomo — wszedł do historii narodowej jako główna scena dziejów powstańczych 1830—1831 r., symbol nadziei i zarazem zwątpienia. Z okresu Powstania Listopadowego, kiedy Belweder był siedzibą księcia Konstantego, zachowało się we wnętrzu gmachu do dnia dzisiejszego wiele cennych pamiątek: obrazy, meble, gobeliny, zegary, kandelabry itp.

Na zdjęciu: mieszkańcy Warszawy podczas zwiedzania Belwedera.

kontynuatorami patriotyzmu i poświęcenia podchorążych z Nocy Listopadowej.

Ważnym akcentem obchodów 150 rocznicy Powstania Listopadowego była 29 bm. premiera „Kordiana” Juliusza Słowackiego w warszawskim Teatrze Powszechnym.

Dramat ten, należący do podstawowego kanonu polskiej literatury romantycznej napisany przez Wieszcza w 1834 roku, po raz pierwszy wystawiony został na polskiej scenie w 1899 roku w Teatrze Miejskim w Krakowie.

W roli tytułowej wystąpił młody aktor — absolwent krakowskiej szkoły teatralnej — Krzysztof Pieczyński.

Jak Pan może pomóc, Panie Naczelniku?

Małe zakłady niech służą rolnictwu

W naszym województwie zmniejszyła się w ostatnich latach liczba niewielkich zakładów pracujących na rzecz rolnictwa. Ubywało młynów, cegielni, kuźni, mleczarni, wapienników. Przyczyny były różne: zbyt wysokie podatki zniechęcały jednych, wiek zmuszał do rezygnacji innych prywatnych przedsiębiorców i rzemieślników. Równocześnie dla Spółdzielni „Samopomocy Chłopskiej” czy administracji państwowej te małe wytwórnie stawały się kłopotliwym obciążeniem. W dobie wielkich zamierzeń inwestycyjnych zaczęło je uważać za nierentowne, zwłaszcza gdy zachodziła konieczność konserwacji, albo wymiany wypracowanych urządzeń.

Dzisiaj, kiedy rolnictwo odczuwa dotkliwy brak różnych środków produkcji, a mieszkańcy

Zielen z całego świata dla Kolegium Polonijnego

O Las Wolski możemy być chyba spokojni

Udzieliło nam się zaniepokojenie Czytelników, którzy zwrócili się do redakcji z zapytaniem, dlaczego wycina się Las Wolski pod budowę?

Stwierdziliśmy, że w istocie — budowane w Przegorzałach Kolegium Polonijne im. K. Fułaskiego — wchodzi w obrzeża Lasu Wolskiego. Jest to decyzja podjęta przed 5 laty przez Ministerstwo Leśnictwa w porozumieniu z Ministerstwem Gospodarki Terenowej i Ochrony Środowiska, zaakceptowana przez Zjednoczenie Gospodarki Komunalnej i Mieszkaniowej, prezydenta miasta i naczelnika dzielnicy Krowodrza.

Decyzja ta była wcześniej dyskutowana i konsultowana z wieloma osobami i instytucjami, z troską o nienaruszenie Lasu Wolskiego — zapewnia generalny projektant obiektu, prof. Tomasz Mańkowski. Poświadczyl to swoim autorytetem nieżyjący już wielki entuzjasta ochrony przyrody, prof. Stefan Myczkowski, który występował wówczas w tej sprawie, jako przewodniczący Wojewódzkiego Komitetu Ochrony Przyrody w Krakowie.

„W obecnym obrysie obiektu — cytując opinie tego Komitetu — podpisana również przez głównego specjalistę ds. zieleni, mgr inż. Tadeusza Morstina — stwierdzono zupełną zgodność z

Cena 1 zł

echo KRAKOWA

ROK XXXIV PISMO POPOŁUDNIOWE Nr 259 (10814)
ODZNACZONE ZŁOTĄ ODZNAKĄ M. KRAKOWA

Kraków, poniedziałek 1 grudnia 1980 r.

ZE SWAJA

MINISTERSTWO Spraw Zagranicznych Kuby opublikowało oświadczenie, w którym kategorię odrzuca informację Agencji France Presse o rzekomej obecności żołnierzy kubańskich w Afganistanie.

W SOBOTĘ i niedzielę stacje sejsmograficzne we Włoszech zarejestrowały 14 wstrząsów podziemnych, które spowodowały nowe zniszczenia w ponad 10 wsiach i osiedlach. Akcje ratownicze utrudniały opady deszczu, mróz i panika wśród ludności.

W NARODOWYM referendum Szwajcarzy opowiedzieli się za obowiązkowym zakładaniem przez kierowców samochodów pasów bezpieczeństwa.

Związkowe akcje i rozmowy

Lech Wałęsa w Koninie

W Koninie przebywała w niedzielę delegacja MKZ NSZZ „Solidarność” w Gdańsku z Lechem Wałęsą. Odbyło się spotkanie Lecha Wałęsy z przedstawicielami zakładów pracy regionu. Odpowiadając na pytania zebranych związanych z dzisiejszymi problemami „Solidarności” i przyszłości jej działania, podkreślił on znaczenie, jak stwierdził „zgody narodowej”, wspólnego działania dla lepszej przyszłości. Podkreślił równocześnie, że strajk jest ostatecznością. „Każdy z nas jest przede wszystkim Polakiem, a dopiero potem członkiem „Solidarności”. Stąd konieczność działań dla dobra ludzi pracy, sprawiedliwości i odnowy, ale zawsze dla dobra kraju”.

Krakowska

Komisja Porozumiewawcza

Przedstawiciele 13 związków branżowych na spotkaniu 26 XI powołał Komisję Porozumiewawczą Branżowych Związków Zawodowych z siedzibą w Krakowie. Komisja powołała 6-osobowe Prezydium, którego przewodniczącym został Jan Małek. Uznając samorządność i niezależność wszystkich związków branżowych Komisja widząc potrzebę podejmowania wspólnych (Dokończenie na str. 2)

Trzęsienie ziemi w woj. piotrzkowskim

W sobotę 29 listopada około godziny 21.40 na terenie woj. piotrzkowskiego wystąpił nie rejestrowany tu dotychczas wstrząs, jak na warunki naszego kraju, wstrząs tektoniczny. Najbardziej wyczuwalny był on w Bełchatowie, Piotrkowie i Radomsku, a jego siłę odczuli najmocniej mieszkańcy 11-piętrowych bloków, z jakich w znacznej części składają się nowe osiedla tych miast.

W krótkim czasie po wstrząsie przed blokami pojawiły się rosnące grupy ludzi, którzy wybiegli z domów. Były wśród nich owinięte w kołdry i inną przyprawową odzież dzieci. Zdenerwowanie (by nie powiedzieć — panika) było powszechne.

Jak poinformował nas w niedzielę wieczorem kierownik Obserwatorium Sejsmologicznego PAN na Wawelu Maciej Mazur — wstrząs tektoniczny zarejestrowały krakowskie sejsmografy w ub. sobotę, dokładnie o godz. 21.42 i 16 sek., a jego ognisko znajdowało się w odległości 136 km na północ od Krakowa. Był to płytki wstrząs o wielkości 4,7 stopni w skali Richtera, co odpowiada wywołaniu energii 10 do 18 potęgi ergów. Równa się to eksplozji 100 ton trotylu.

W bieżącym stuleciu zarejestrowano w Polsce już kilka takich wstrząsów tektonicznych. Sobotni był jednak najsilniejszy

na ziemiach polskich od 1895 roku, kiedy to trzęsienie ziemi w rejonie Strzelina i Niemczy zostało powszechnie odczuwane. W Krakowie natomiast odnotowano wstrząsy podziemne w 1403 r., 1443 r., 1786 r. (pęknięcie sklepienia kościoła ojców Augustynów) oraz w 1844 roku.

Warto jeszcze dodać, że wstrząs, jaki nastąpił w ub. sobotę był ok. 1000 razy słabszy od niedawnego trzęsienia ziemi we Włoszech. (aż)

Minus 11 stopni w Krakowie

Kłopoty z komunikacją

Dziś rano w Krakowie notowano minus 11 st. C. Przed południem przyszyły delikatny śnieg. Drogi w mieście i województwie miejskim były przejezdne, choć miejscami oblodzone, co nieprawdopodobnie sprawiło niekiedy trudności w prowadzeniu pojazdów.

W porannym szczycie komunikacyjnym w Krakowie na przystankach MPK gromadziły się setki niedozwolonych pasażerów. Atak mrozu w nocy z niedzieli na poniedziałek ujemnie wpłynął na ruch miejskiego przewoźnika. Na trasach komunikacyjnych nie wyjechało — jak zakładano plan — 30 autobusów oraz 15 pociągów tramwajowych. Stąd mniejsza była sprawność przewoźowa MPK, nieregularność przejazdów i obniżenie taktów w wozach Wielu krakowian spóźniło się dziś do pracy, w związku z załamaniem się komunikacji miejskiej. (ja)



Na przyszłe lato dyktatorzy mody z Paryża polecają kreacje w paski. CAF — AB

Może w zimie nie będzie tak źle

Wyłączenia prądu od strony „kuchni”

Niedobór mocy w elektrowniach, a do tego często niska kaloryczność węgla nie pozwalająca pracować na szczytach możliwości — to główne przyczyny ograniczeń dostaw prądu. Do tego dochodzi niedostateczne zapatrzenie w paliwo.

W sytuacji tak wielkich trudności energetycznych i paliwowych niezwykle ważną sprawą jest jak najlepsze gospodarowanie energią elektryczną oraz łagodzenie skutków ograniczeń i wyłączeń tak w przemyśle, jak u innych odbiorców, w tym również w naszych domach. Ważne jest więc wcześniejsze uprzedzenie o zbliżającym się wyłączeniu. O tym, czego ogólnie można się spodziewać informuje codziennie przez radio — podając stopień zasilania — Państwowa Dystrybucja Mocy.

Niezależnie od tego Zakład

Energetyczny Kraków od dawna telefonicznie podaje dużym zakładom przemysłowym, a teraz także średnim i mniejszym zakładom informacje o mających nastąpić ograniczeniach. Ta wyprzedzająca informacja daje jednakże efekt tylko wtedy, gdy zakłady przygotowane są organizacyjnie i technicznie do ograniczenia. Chodzi o to, aby nie „zaskakiwały” one produkcję, powodując zniszczenie półproduktów, często też urządzeń i instalacji.

Gdy trudności się pogłębiają i nie wystarcza już ograniczanie dostaw przemysłowi, braki prądu dotyczą także innych odbiorców w kolejności ustalonej na naszym terenie przez ZE Kraków. Sporządził więc on listę rotacyjnego wyłączania prądu sklepom w naszym mieście i województwie. Ogranicze-

nia przypadające o stałych porach — od godz. 10—11 i 18—19 ustalono na zasadzie rotacji w poszczególnych dniach. To samo dotyczy przemysłu drobnego.

Wyłączenia mają nie dotyczyć instytucji i służb szczególnie ważnych społecznie i dla miasta: szpitali, traktacji tramwajowej, wodociągów, w miarę możliwości przemysłów: spożywczego i farmaceutycznego.

ZE Kraków zainicjował sygnalizowanie zbliżającego się wyłączenia prądu. Jak przypominają — udzielając mi informacji kier. Oddz. Ruchu inż. S. Hebda i kier. Zakł. Dyspozycji Ruchu ZE inż. B. Wojaczynski — w takich okolicznościach wyłącza się prąd na 30 sek., potem włącza na 5 min. i (Dokończenie na str. 5)

JEDYNA OKAZJA DLA MIŁOŚNIKÓW X MUZYKI

W grudniu kino „Warszawa” zaprasza na przegląd filmów

„W KRĘGU ARCYDZIELI”

W programie: filmy Carlosa Saury, Ingmara Bergmana, Luchino Viscontiego, Luisa Bunuela, Wasilija Szukszyna i innych.

TYLKO NA SEANSACH O GODZ. 20.15!!!

Szczegóły w specjalnych afiszach.

K-8359

WIELKI PRZEGLĄD FILMÓW GRETY GARBO

organizowany przez Okręgowe Przedsiębiorstwo Rozpowszechniania Filmów w Krakowie i Filmotekę Polską w Warszawie

w kinie „MŁODA GWARDIA”

od 1 do 19 grudnia na seansach o godz. 17.45.

15 najwybitniejszych filmów znakomitej aktorki, której partnerują: Robert Taylor, John Gilbert, Herbert Marshall, Friedrich March, Wallace Beery, zebrano w trzy cykle: 1—5, 8—12, 15—19 grudnia.

Przedprzedaż kartonów (45 zł za każdy zestaw) w kinie „Młoda Gwardia”.

Szczegóły w afiszach.

K-8358

Związkowe akcje i rozmowy

(Dokończenie ze str. 1)

działania uznają jednocześnie, że udział w tej sprawie będzie dobrowolny.

Oświadczenie NSZZ „Solidarność” regionu Mazowsze

29 bm. prezydium NSZZ „Solidarność” region Mazowsze opublikowało oświadczenie wywołujące wszystkie organizacje związkowe NSZZ „Solidarność” region Mazowsze do spokojnego i zdecydowanego przeciwdziałania wszelkim próbom zakłócenia zarówno działalności związkowej jak i normalnego funkcjonowania zakładów pracy. Zwraca ono

O Las Wolski możemy być chyba spokojni

(Dokończenie ze str. 1)

REAL” zapewnia, że wyłączenia te będzie biologicznie konsultował z wojewódzkim konserwatorem przyrody.

Kolegium Pułaskiego nie tylko nie grozi Lasowi Wolskiemu — zapewnia go specjalista Instytutu Badań Polonijnych Uniwersytetu Jagiellońskiego mgr Jan Hajos — ale przeciwnie, ma nawet w planie odwrócenie rosnących tam kiedyś, a dziś zupełnie ginących, oraz botanicznych rzadkich roślinności. Jest także w planie sadzenia drzew pochodzących z krajów zamieszkania przyszłych użytkowników Kolegium Polonijnego, osób polskiego pochodzenia z całego świata. Pomysł takiego parku przyjaźni został entuzjastycznie przyjęty przez uczonych polskiego pochodzenia, którzy uczestniczyli przy położeniu kamienia węgielnego i złożeniu swych podpisów na akcie erekcyjnym obiektu dwa lata temu. Kilka takich drzew już jest w kraju, na razie na przechowaniu w Ogrodzie Botanicznym. Budowa się dopiero rozpoczyna.

Zatem możemy chyba być spokojni, że ten fragment Lasu Wolskiego, który otaczać będzie ośrodek polonijny, znajdzie się w rekach ludzi rozumiejących jaką wartość ma zielen, zabytki przyrody. (n)

Grudniowe wolne soboty

Minister pracy, płac i spraw społecznych Janusz Obodowski wyjaśnia, że jest możliwe przesunięcie wolnej soboty z 6 lub 20 grudnia br. na dzień 27 grudnia. Decyzje w tej sprawie podejmą właściwi ministrowie, kierownicy urzędów centralnych, wojewodowie i prezydenci miast stópni wojewódzkiego.

Jednocześnie wyjaśnia się, że ministerstwa i urzędy centralne oraz urzędy wojewódzkie jednolicie przesuwają wolną sobotę z dnia 6 na 27 grudnia br.

Z obrad Rady Narodowej

29 XI odbyło się posiedzenie Prezydium Rady Narodowej miasta Krakowa pod przewodnictwem Andrzeja Kurza. Uczestniczyli w nim również prezydent miasta — Józef Gajewicz. Na wstępie, rektor Akademii Medycznej w Krakowie — prof. Tadeusz Popiela przedstawił dramatyczną sytuację lokalową Rady uczelni, prosząc o poparcie Rady Narodowej w staraniach o przyspieszenie budowy wydziału farmacji i szpitala klinicznego. Prezydium RN. co stwierdził Andrzej Kurz, stoi na stanowisku konieczności budowy zarówno szpitala podgórskiego, szpitala „B” w Nowej Hucie jak i szpitala klinicznego A.M. Żadna z tych inwestycji nie powinna zostać zahamowana bądź usunięta z planu.

W dalszej części obrad dyskutowano nad wnioskami dotyczącymi organizacji funkcjonowania i metody pracy Rady Narodowej miasta Krakowa i jej organów oraz Wojewódzkiego Komitetu Kontroli Społecznej.

W dniu 28 listopada br. przewodniczący RN miasta Krakowa Andrzej Kurz spotkał się z przewodniczącym Krakowskiego Oddziału Polskiej Akademii Nauk — prof. Jerzym Litwinińskim. Omówiono między innymi udział krakowskiego środowiska naukowego w pracach nad rozwiązywaniem najważniejszych problemów Krakowa.

równocześnie uwagę na konieczność przeciwdziałania się próbom prowokowania zatargów. Kraj i „Solidarność” — czytamy w oświadczeniu — potrzebuje spokoju, pracy organizacyjnej, atmosfery umożliwiającej odbudowę gospodarki i ugruntowanie uzyskanych osiągnięć. Oświadczenie wzywa do nieulegania wzmagającym napięciu plotkom, do demaskowania awanturników podszywających się pod „Solidarność” oraz informuje, że NSZZ „Solidarność” region Mazowsze nie będzie prowadzić żadnych akcji ulotkowych ani plakatowych na terenie miasta. Na zakończenie oświadczenie stwierdza, że solidarna postawa społeczeństwa i wszystkich członków związku musi zapobiec wszelkim, nawet marginalnym usiłowaniom tych, którzy nie chcą pogodzić się z umową społeczną Porozumienia Gdańskiego.

Posiedzenie Komisji Mieszaney

29 listopada w Katowicach odbyło się posiedzenie powołanej przez prezesa Rady Ministrów PRL Komisji Mieszanej do spraw realizacji porozumienia zawartego przez Komisję Rządową z MKZ NSZZ „Solidarność” w Hucie „Katowice” 23 października br. Omówiono dotychczasowy przebieg realizacji części ogólnej tego porozumienia. Ustalono też szczegółowe zasady funkcjonowania Komisji Mieszanej. Podkreślono zostało priorytetowe znaczenie modernizacji Huty Aluminium „Skawina”, która jest przedmiotem prac powołanego w tym celu rządowego zespołu ekspertów.

Prace nad projektem ustawy o związkach

Na kolejnym posiedzeniu zebrał się 29 listopada w Warszawie zespół powołany przez Radę Państwa do opracowania projektu ustawy o związkach zawodowych.

Uznano np., że rolnicy indywidualni mają prawo zrzeszania się w związki w celu obrony swoich praw i interesów zawodowych. Związkom tym należy zagwarantować takie same jak związkom zawodowym uprawnienia w zakresie swobody zrzeszania się i tworzenia struktur organizacyjnych oraz trybu rejestracji. Funkcjonowanie tych związków powinna określać ustawa o samorządzie rolniczym.

Na analogicznych zasadach należy zapewnić prawo zrzeszania się innym grupom, m. in. twórcom, osobom pracującym na własny rachunek oraz studentom. Wymaga to rewolucji lub uchwalenia nowych aktów prawnych. Uznano zwłaszcza za konieczne opracowanie nowego prawa o stowarzyszeniach, obecnie bowiem pochodzi z 1932 r.

W sprawie S. Zawady

W sobotnim numerze „Echa” informowaliśmy o rezygnacji z funkcji przewodniczącego MKZ NSZZ „Solidarność” w Krakowie Stanisława Zawady. A oto treść oświadczenia jakie do Zarządu MKS zgłosił S. Zawada: Niżej podpisany zgłasza rezygnację z funkcji przewodniczącego MKZ NSZZ „Solidarność” w Krakowie. Przyczyną mojej rezygnacji i dowody pozwolę sobie podać do publicznej wiadomości w czasie, kiedy uznaję że ich opublikowanie nie będzie godzić w interes organizacji NSZZ „Solidarność”, jak również w przepływanie prób szkalowania mnie przez Zarząd MKZ NSZZ „Solidarność” w Krakowie lub poszczególnych jego członków. Kraków 25 11 1980 r.

Z KRAJU

DECYZJA Ministerstwa Pracy, Płac i Spraw Społecznych wszystkie zasłki ubezpieczenia społecznego w razie choroby i macierzyństwa będą obecnie obliczane z uwzględnieniem ostatnich podwyżek płac.

ZGROMADZONE w tzw. przepokopie kopalni „Pstrowski” w Zabru szacują drewna i papier wskazują, iż w tym miejscu przygotowywano wzniesienie pożaru kopalni. Organa MO i Prokuratury prowadzą energiczne śledztwo.

PRACOWNICY świnoujskiej placówki urzędu celnego udaremnił próbe wywozu z Polski przez obywatela szwedz-

Problemy emerytów rencistów i inwalidów

29 XI minister pracy, płac i spraw społecznych Janusz Obodowski przyjął przedstawicieli Zarządu Głównego Ogólnokrajowego Niezależnego Samorządnego Związku Zawodowego Weteranów Pracy i Inwalidów „Weterani” z prezesem Włodzimierzem Sawa-Boryslawskim. Delegacja przedstawiła podstawowe problemy środowiska emerytów, rencistów i inwalidów oraz propozycje ich rozwiązania. Podniosła ona m. in. pilną konieczność wprowadzenia mechanizmu gwarantującego zachowanie realnej wartości świadczeń emerytalno-rentowych i likwidację kategorii starego portfela, zmniejszanie dysproporcji w poziomie emerytur i rent oraz zmiany zasad zatrudniania i wynagradzania emerytów i rencistów.

Delegacja zaproponowała przy tym możliwość zwiększenia środków funduszu emerytalnego przez podwyższenie w tym celu cen napojów alkoholowych i wyrobów tytoniowych.

Propozycja współdziałania

Prezydium Niezależnego Samorządnego Związku Zawodowego Pracowników Przemysłu Budowlanego i Spółdzielczości Budownictwa „Mieszkaniowego” kierując się troską o wszystkich budowlanych w naszym kraju i stojąc na stanowisku, że bez względu na przynależność związkową interes i dobro załóg leży w intencji tak NSZZ „Solidarność”, jak i NZBB, wystosowało do przewodniczącego Komisji Porozumiewawczej Lecha Walec list, w którym m. in. podkreślono, że należy dołożyć wszelkich starań, by oba związki i interesy budowlanych, Ludzka energia, czas i siły nie powinny być marnotrawione na rywalizacji między, tzw. starymi związkami i nowymi, lecz powinny być poświęcone działalności sprzyjającej likwidacji sporów, napięć i nieporozumień.

W AGH już Barbórka

Tradycyjna górnicza Barbórka obchodzić będą każdego roku studenci i pracownicy naukowi pionu górniczego — naszej krakowskiej Akademii Węgla i Stali.

Już dzisiaj o godzinie 10 w auli AGH otwarta została wystawa dorobku studentów kół naukowych pn. „Studentka myśli techniczna dla potrzeb górnictwa”. Od wtorku do czwartku będą trwały tzw. dni otwarte uczelni, podczas których mieszkańcy miasta będą mogli zwiedzać wystawy, muzeum historyczne i geologiczne uczelni, kopalnię doświadczalną oraz laboratorium i instytutu pionu górniczego.

4 grudnia odbędzie się uroczysta sesja naukowa z okazji jubileuszu 70-lecia urodzin i 45-lecia pracy w zawodzie hutnika oraz 30-lecia pracy naukowej prof. Eugeniusza Mazanka. Prof. E. Mazanek rozpoczął swoją pracę w hutnictwie jako wielkopiecownik Huty „Kościuszko”. W okresie okupacji wykładał w krakowskiej szkole górniczo-hutniczo-wiertniczej. Od 1959 roku jest kierownikiem wydziału wielkich pieców w Hutach „Kościuszko” i „Bobrek”. Jest także głównym wielkopiecownikiem Huty „Pokoń”. Potem głównym wielkopiecownikiem i głównym technologiem Huty im. Lenina. Jest autorem 57 publikacji, w

kilko 4 brylantów wartości ok. miliona złotych.

OKOŁO 200 cennych książek, rękopisów i starodruków było plonem niedzielnej akcji „Książki na które czekamy” — ofiarowywania cennych pozycji dla zbiorów Biblioteki Narodowej w Warszawie.

NA ZAPROSZENIE ministra spraw zagranicznych PRL Józefa Cyrka w najbliższych dniach przybędzie do Polski z oficjalną wizytą minister spraw zagranicznych królestwa Belgii C. F. Nothomb.

W TURNIEJU poetyckim konkursu o „Złota Lampkę Górniczą” główną nagrodę za utwór pt. „Era półodłocowa” otrzymał Maciej Piotr Prus z Krakowa.

Nowa encyklika Papieża Jana Pawła II

Papież Jan Paweł II przemawiając w niedzielę do wiernych zgromadzonych w południe na placu św. Piotra zapowiedział opublikowanie nowej encykliki, która nosić będzie nazwę „Dives in misericordia” (Bogaty w miłosierdziu) — od pierwszych słów swego łacińskiego tekstu.

Dokument, który nosi datę 30 listopada zostanie opublikowany w najbliższy wtorek. Jak wyni-

CO SŁYCHAĆ?

18-letnia żona marokańskiego rolnika jest już matką siedmiorga dzieci. W ubiegłym roku urodziła bliźnięta, a ostatnio pięciopaczki — trzech chłopców i dwie dziewczynki. Tak rzadki przypadek — młodej matki 7 dzieci, zapewne zostanie odnotowany w księdze rekordów Guinnessa...

ka z wypowiedzi Papieża, jest on poświęcony problematyce miłosierdzia i jego znaczenia w moralności chrześcijańskiej.

W nowej encyklice Papieża znaleźć się ma wiele ocen i wskazań dotyczących doktryny społecznej Kościoła. W tym zakresie dokument jest owocem doświadczeń i obserwacji Papieża z jego licznych podróży zagranicznych m. in. do Afryki, Meksyku, Brazylii, w czasie których spotkał się ze wstrząsającymi obrazami i konsekwencjami wyzysku, niesprawiedliwości, egoizmu klasowego moźnych tego świata, pogardy dla człowieka i związanego z tym uczucia nienawiści.

Ta encyklika będzie drugą ogłoszoną przez obecnego Papieża. Pierwsza, zatytułowana „Redemptor hominis” (Zbawiciel człowieka), opublikowana została 4 marca 1979 r.

Małe zakłady niech służą rolnictwu

(Dokończenie ze str. 1)

Gminy zwracamy się więc z pytaniem: Czy dysponuje Pan na swoim terenie takimi nieczynnymi, a dającymi się wykorzystać placówkami? W jaki sposób zamierza Pan pomóc w ich uruchomieniu?

Odpowiada naczelnik UG Zielonki — JÓZEF ZAREMBA: — W naszej gminie mamy tylko nieczynny młyn w samych Zielonkach. Prowadziła go „Samopomoc Chłopska” i zlikwidowała w momencie, gdy obsługujący go pracownik przeszedł na rentę, a nikt nie chciał się tego zajęcia podjąć. Stan techniczny nie jest najlepszy, ale młyn da się uruchomić i to przysparzałoby już w tym tygodniu. Na razie będzie go obsługiwał, pracując na pół etatu, ów młynarz rencista. Pożniej, przypuszczalnie przekąże się go w agencję.

Naczelnik UG Krzeszowice — ADAM JASIŃSKI: — Na na-

szym terenie są takie możliwości. Np. w Filipowicach zamierzamy uruchomić produkcję tzw. tufów wulkanicznych. Jest to znakomity materiał budowlany, bardzo ceniony. Zastanawiamy się jeszcze w tej chwili, czy wykonywać tzw. galanterię budowlaną, tzn. płytki, czy też sprzedawać w postaci brył. Przeprowadzamy właśnie rachunek gospodarczy. Jeśli okaże się, że można by uruchomić produkcję na większą skalę — zajmie się tym gmina, w przeciwnym wypadku przekazemy tufy agentowi.

Naczelnik UG Kołomyrzów-Luborzyc — LUCJAN DYS: — U nas nie ma nieczynnych zakładów. Wszystkie młyny, zlewnie mleka, kuźnie — działają. Jedyną rezerwa, jaką posiadamy są stare garaże Spółdzielni Kółek Rolniczych. Stoją teraz puste. Myślę, że w tym obiekcie dałoby się produkować pustaki, czy kregi betonowe. Garaże znajdują się na granicy Nowej Huty, można by więc wykorzystać żużel hutniczy. Jak na razie nikt nie zainteresował się moją ofertą. (ms-hs)

O samorządzie akademickim

30 listopada w Uniwersytecie Jagiellońskim zakończyła się ogólnopolska konferencja szkół wyższych poświęcona samorządowi akademickiemu. Celem konferencji, w której uczestniczyło ponad 170 przedstawicieli wyższych uczelni z całego kraju była wymiana doświadczeń i zajęcie stanowiska środowisk akademickich na temat nowej ustawy o szkolnictwie wyższym. Dyskusja koncentrowała się głównie wokół przedstawionych na konferencji modeliowy opracowań uniwersytetów: Jagiellońskiego i Łódzkiego.

Spotkanie, którego inicjatorem była nasza uczelnia — powiedział rektor Uniwersytetu Jagiellońskiego — prof. Mieczysław Hess — określiło wspólne zasady działania i stanowisko polskich szkół wyższych wobec przygotowywanej przez resort nauki, szkolnictwa wyższego i techniki ustawy o szkolnictwie wyższym. Uniwersytet Jagielloński pierwsze prace dotyczące konieczności zmian

2 grudnia spadek ciśnienia wody w dzielnicy Podgórze i w Mistrzejowicach

Miejskie Przedsiębiorstwo Wodociągów i Kanalizacji w Krakowie zawiadamia odbiorców wody, zamieszkałych w dzielnicach Podgórze i Nowa Huta-Mistrzejowice, że we wtorek 2 grudnia, w godz. od 8 do 16, nastąpi spadek ciśnienia wody ze względu na konieczność przeprowadzenia pilnych prac konserwacyjnych na ujęciu Raby w Dobczycach.

Odbiorców zamieszkałych na wyższych kondygnacjach prosimy o zabezpieczenie sobie zapasu wody

G. A. Rudow konsulem ZSRR w Krakowie

W sobotę 29 XI minister pełnomocny, konsul generalny ZSRR w Krakowie — Georgij Aleksiejewicz Rudow został przyjęty przez I sekretarza KK PZPR — Krystynę Dąbrowę. W trakcie spotkania K. Dąbrowa zapoznała nowego konsula ZSRR w naszym mieście z problemami społeczno-gospodarczymi Krakowa i województwa miejskiego krakowskiego.

Odzyskano relikwie z kościoła św. Barbary

W ostatni czwartek zatrzymanym w okolicy Rynku Głównego młodego mężczyznę usiłującego sprzedać przechodniom „wyroby artystyczne”. Nie był to jednak towar zwykły a ewentualne wątpliwości rozwiązały się nagle, gdy z kościoła św. Barbary zgłoszono kradzież relikwii.

Zatrzymany — Zbigniew B. jest 27-letnim krakowianinem bez zawodu, za to z przeszłością. Właśnie przed dwoma miesiącami wyszedł z więzienia po swej czwartej karze — pięciu latach za kradzież obrazów z kościoła św. Szczepała.

Jak dokonano kradzieży? Oto sprawca — Zbigniew B. nie przyznaje się — dostał się na początek ub. tygodnia do sanki do nauki dla nowożeńców przy kościele św. Barbary i najpierw próbował wyłamać zamek w gablocie wiszącej na ścianie, a następnie rozbił szybę i wyjął 22 relikwie świętych jezuitów. Relikwie — choć w skromnej srebrnej oprawie — posiadały oczywiście nieocenioną wartość religijną. Śledztwo prowadzi KD MO Śródmieście. (ag)

Gość z KRLD w Krakowie

W związku z podpisaniem 5-letniej umowy o współpracy gospodarczej między Polską i KRLD minister handlu zagranicznego tego kraju Czen Zun Gin przybył do Polski, a w sobotę odwiedził Kraków. Gość z KRLD przyjęty został przez I sekretarza KK PZPR Krystynę Dąbrowę, zwiedził podwalejskie zabytki oraz HIL i Zakłady im. Szadkowskiego.

Przepraszamy

Do sobotniej relacji z zebrania MKZ NSZZ „Solidarność” zaskradł się chochlik drukarski i przestawił wiersze. Pierwsze zdanie na drugiej stronie powinno brzmieć: Andrzej Cyrań poinformował zebranych o przebiegu posiedzenia ostatniej Krajowej Komisji Porozumiewawczej NSZZ „Solidarność”, która m. in. poparła stanowisko MKZ „Mazowsze” w sprawie zatrzymania J. Narożniaka i P. Sapieły i jednocześnie wystosowała apel do wszystkich członków „Solidarności”... itd. Przepraszamy. (es)

kronika wypadków

W sobotę i niedzielę na drogach Krakowa i województwa miejskiego zdarzyło się 16 wypadków, w których 2 osoby poniosły śmierć, a 16 zostało rannych. Ponadto MO zanotowała aż 32 kolizje (wynik niedostosowania prędkości do warunków drogowych).

Wczoraj o godz. 17.30 w miejscowości Żbik gm. Krzeszowice autobus PKS potracił pieszego Eugeniusza Kmicia (l. 53 zam. Żbik nr 85), który poniósł śmierć na miejscu.

W miejscowości Hebdów cięzarówka „skoda” z przyczepą, na lewej stronie drogi, najechała na „ursusa”. Ciągnik z kolei potracił pieszego Jana Kramarczyka (l. 40, zam. w Rabru), który zmarł w drodze do szpitala.

K-5363

W KRAKOWIE

Przed 80 laty

1 XII 1900 r.

● Za namową Stasia E-streichera od początku bieżącego sezonu teatralnego obje-
łem prowadzenie recenzji
teatralnych w „Czasie”. Z
jednej strony dobrze Staś
zrobił, z drugiej przeliczył
się z moimi siłami. Taki ty-
tan pracy, jakim jest Staś, o
każdej porze dnia i nocy, i
we wszystkich okoliczno-
ściach — logicznie myśli i pi-
sze, a zawsze bez skreśleń.
Mnie zaś najlepiej się pisze
w ciszy i w spokoju. A tu
wprost z premiery muszę pe-
dzić do „Czasu” i w hała-
sie pisać z sensem i szybko,
bo drukarze już czekają i co-
dennie, zaraz składają. Teraz
znowu ja czekam, aż oni zło-
żą, aby zrobić korektę. Po
premierze wracam więc do
domu [przy ul. Łobzowskiej
27] około godziny trzeciej w
nocy, a już przed szóstą z
rana — na moje polecenie —
stróżka mnie budzi, bym jak
najwcześniej mógł dojść do
żony w Bronowicach. Za to
„Czas” ma recenzję w jakie-
ś godzinie od spektaklu.

Koresp. Lucjana Rydla Rkps

● Jak mówi się w mieście.
Henryk Sienkiewicz, ufun-
dowane przez siebie w Aka-
demii [Umiejętności] stypen-
dium imienia swej przed-
wcześnie zmarłej żony, Marii
z Sienkiewiczów, przyznał
na przedgł roku przyszłego
— Stanisławowi WYSPIAN-
SKIEMU, który podobno
znalazł się w tak wyjątkowo
ciężkiej nędzy; że sam poprosił
Sienkiewicza o te pieniądze.
Zap.

Zapis Klemensa Bąkowskiego Rkps

● Miasto Podgórze, leżące
obok Krakowa, należy do po-
wiatu wielickiego. Liczy ono
24 ulice. Ma jeden rynek i
jeden plac targowy oraz 240
numerowanych placów i do-
mów.

„Ognisko”



Studenci krakowscy z parzenicą w herbie

Ludzi z trójkątną odzna-
ką ze stylizowaną pa-
rzenicą spotkać można
na wszystkich szla-
kach górskich w Ta-
trach, Górcach, Pieninach,
Beskidzie Sadeckim. Bywało,
że trafiali do Afganistanu, In-
dii, w Alpy Julijskie, góry
Grecji czy Hindukusz. Człon-
kowie Studenckiego Koła Prze-
wodników Górskich z Krako-
wa, bo o nich tu mowa, raz do
roku spotykają się wszyscy i
tak odmierzone są kolejne „le-
cia” istnienia organizacji, któ-
rej patronuje wspólnie PTTK i
SZSP. Ostatnio studenci prze-
wodnicy górscy spotkali się w
Wiśle, by dokonać bilansu 25
lat działalności.

Niezapomnianym momentem
listopadowego spotkania było
składanie przyrzeczenia połą-
czonego z wręczeniem blach
przewodniczkich z symbolem

Komunikat MO

W dniu 17 X 80 r. o godz. 19.50
w Krakowie na ul. Imbramow-
skiej, samochód osobowy potrącił
mężczyznę. Świadczenie prosił
o zgłoszenie się do Wydziału
Ruchu Drogowego KW MO w Kra-
kowie ul. Świeradzkiego 24, pokój
320, tel. 239-22 wewn. 506.

parzenicy nowym przewodni-
kom tatrzańskim i beskidzkim,
a także grupie osób, które
używały uprawnień państwo-
wych przy blasku płonącego og-
niska, przy świetle pochodni,
na poloninie padły słowa
przyrzeczenia, a potem uściś-
dłoni i blacha (w tej grupie
pięćsetna, jaką w ciągu tych
25 lat otrzymali studenci prze-
wodnicy górscy krakowskiego
środowiska akademickiego) —
symbol przynależności do grupy
— w najlepszym tego słowa
znaczeniu elitarny.

Zarząd Główny PTTK uho-
norował dorobek Studenckiego
Koła Przewodników Górskich
nadając Kołu Złota Oznakę
oraz indywidualnie Złote i
Srebrne Odznaki PTTK 9 za-
służonym przewodnikom. Po-
części uroczysto-urzędowej na-
stąpił oczekiwany przez wszyst-
kich występ kabaretu „Skafan-
der”, wielce zasłużonego w
rozwoju poczucia humoru
wśród przewodników a liczącego
sobie lat 10. Program „Skafan-
dra” bawił zarówno „wtajem-
niczonych” jak i obserwato-
rów z boku, którzy dzięki ka-
baretowym tekstom lepiej mo-
gli wnikać w niełatwe pro-
blemy, jakie mają studenci
przewodnicy. Następnie odby-
wały się różne gry i zabawy i
doroczne spotkanie dobiegło
końca, ale nikt nie żegnał się,
bo wiadomo, że spotkania cho-
dnie tak liczne odbywać się be-
dą na szlakach i w baczach
i górskich chatkach, jeszcze tej
zimy a potem w lecie. (j. r.)
Fot.: Jadwiga Rubiś

Dzisiaj — dzień bez papierosa

Jak co roku, dzień 1 grudnia
jest ogłaszany przez Polskie To-
warzystwo Przeciwtyniowe
„Dniem bez papierosa”. Pro-
ponując palaczom rzucenie papi-
rosów choćby na ten jeden dzień
uparcie przypominamy o szko-
dliwości palenia dla zdrowia i
dla... kieszeni.

Bo np. w ub. roku Polska ku-
piła tytoń oraz wyroby tytonio-
we za 142 mln zł dewizowych.
Czy nie warto się zastanowić, co
lepiej: tytoń dodawany następ-
nie do Marlboro i Carmentów,
czy też owoce, soki, warzywa,
które choć dla zdrowia bard-
ziej potrzebne od dawna
są sprowadzane w mini-
malnych ilościach z powodu
braku dewiz. Żeby oprzeć się na
konkrety. Za połowę owych
142 mln można by sprowadzić
dwadzieścia parę tys. ton po-
maranż co jest ilością zupeł-
nie przyzwoitą, względnie trzy
razy większą ilość cytryn lub
jeszcze więcej — bananów.

W sytuacji gdy musimy osz-
zczędzać a więc rezygnować z
wielu rzeczy powinniśmy prze-
cieć w pierwszej kolejności re-
zygnować z rzeczy kupowanych
za dewizy a dodatkowo szkodli-
wych! (ag)

Gościnne występy Teatru im. Jaracza

Za tydzień, ósmego grudnia o
godz. 17-ej i 20-ej Teatr im.
Stefana Jaracza z Łodzi wystą-
pi gościnnie na Scenie Kameral-
nej Starego Teatru z „Kwartet-
tem dla czterech aktorów” Bo-
gusława Schäffera w reżyserii
Mikołaja Grabowskiego.

Spektakl nagrodzony pierwszą
nagrodą Ministerstwa Kultury i
Sztuki na tegorocznych Szcze-
cińskich Spotkaniach Teatral-
nych, wielokrotnie otrzymywał
nagrody publiczności i nadal
cieśzy się nieślabym powodze-
niem wśród widzów. W
przedstawieniu udział biorą:
Jacek Chmielnik, Andrzej Kiere-
k, Paweł Kruk, Jan Peszek. Au-
torem scenografii jest Elżbieta
Iwona Dietrich, muzykę skom-
ponował Bogusław Schäffer.

muzyczny tydzień Pod kameralnym znakiem

Orkiestra i chóry naszej
Filharmonii przebywają
wciąż jeszcze na zagranicznym
turnee — w RFN i Austrii —
wobec czego punkt ciężkości ży-
cia muzycznego w Krakowie
przesunął się na muzykę kame-
ralną. W najbliższym tygodniu
atrakcji „muzyki komnatowej”
będzie sporo: w środę 3 grudnia
br. o godz. 19.30 w sali Senator-
skiej na Wawelu wystąpi zespół
z Lipska „Capella Fidicina” z
programem muzyki renesanso-
wej (w wieczorze tym weźmie
również udział Henryk Macha-
lica — z „Trenami” Kochanow-
skiego). Tę samą noc, 3 grudnia
br. o godz. 19.30 w sali Senator-
skiej na Wawelu wystąpi zespół
z Lipska „Capella Fidicina” z
programem muzyki renesanso-
wej (w wieczorze tym weźmie
również udział Henryk Macha-
lica — z „Trenami” Kochanow-
skiego). Tę samą noc, 3 grudnia
br. o godz. 19.30 w sali Senator-
skiej na Wawelu wystąpi zespół
z Lipska „Capella Fidicina” z
programem muzyki renesanso-
wej (w wieczorze tym weźmie
również udział Henryk Macha-
lica — z „Trenami” Kochanow-
skiego).

Szczegółowe kameralne atrak-
cje będzie tu niewątpliwie wy-
stęp Polskiej Orkiestry Kame-
ralnej z Warszawy pod dyrykcją
Jerzego Maksymiuka, a z solo-
wym udziałem pianistki Lidii
Grychotówny (w piątek 5 XII w
sali Filharmonii — muzyka
Mendelssohna, Mozarta i Dwo-
rzaka). Tu szczególnie ciekawą
pozycją repertuarową będzie
Koncert fortepianowy G-dur
Mozarta. Skomponowany przed
około dwustu laty, zaliczany jest
do najpiękniejszych dzieł roko-
kowej literatury pianistycznej.
W dniu następnym (sobota
6 bm.) również koncertować be-
dzie Polska Orkiestra Kameral-
na, ale już ze zmienionym re-
pertuarem (utwory Mendel-
sohna, Penhershowskiego, Suka,
Sikorskiego).

Licznie też zapewne zbiorą się
melomani w czwartek 4 bm. o
godz. 19 w Złotej Sali Filhar-
monii — by tu spotkać się pod-
czas wieczoru Klubu Miłośników
Muzyki z prezesem Związku Kom-
pozytorów Polskich Józefem
Pátkowskim oraz znanym kom-
pozytorem krakowskim Zbignie-
wem Bujarskim.

W Operze — wraca na afisz
„Opowieść o Panu Twardo-
wskim”, adaptacja baletu Ludo-
mura Różyckiego (sala Teatru
im. J. Słowackiego, poniedziałek,
1 XII, godz. 19.15) pod kierown-
ictwem muzycznym Mariana
Lidy, a w reżyserii i choreogra-
fii Tomasza Golebiowskiego.

(J.Par.)

KIEDY Co KIEDY gdzie Co gdzie? KIEDY

1	Poniedziałek
GRUDNIA	Eligiusza Natalii

Teatry

Słowackiego 19.15 Opowieść o
Mistrzu Twardowskim, Janka Mi-
chalika 20 Kabaret — Diabli na-
dali. Kawiarnia „Literacka” 19.30
Kabaret Piętro niżej, smola
wyżej. PWST (ul. Warszawska 5)
19.15 Kabaret.

Kino

Kijów 15.45, 18, 20.15 Kontrakt
(pol. l. 15), Uciecha 16, 19 Czło-
wiek z marmuru (pol. l. 15),
Warszawa 15.30, 18 Powrót do
domu (USA l. 15), 20.15 Eliza mo-
ja życie (hiszp. l. 18), Wanda 15.30,
20.15 Hair (USA, l. 15), 18 Smak
wody (pol. l. 15), M. Gwardia 15
Bliźnięta spotkania trzeciego stop-
nia (USA l. 12), 17.45 Pani Wa-
lewska (USA — arch.), Wrzes-
nia (Zamojskiego 50) 15.45, 18, 20.15
Przybywa jeździec (USA l. 15),
Świt 15.45 Szczeki-2 (USA l. 15),
18, 20 Constans (pol. l. 15), Mała
sala 15, 17.15, 19.30 Niebieskie
koinerczyki (USA l. 15), Światło
nad (os. Na Skarpie 7) 15.45, 18
Bez skrupułów (fr. l. 15), 20.15
Manhattan (USA l. 18), Mała sala
15, 17.15, 19.30 Boska Emma
(czech. l. 15), Kultura (Rynek
Gł. 27) 14, 16, 18 Wyspa skazań-
ców (meks. l. 18), Mikro (Dzier-
żyńskiego 5) 16, 18, 20 Męczennica
w lodzie (rum. l. 12), Dom Zo-
niera (ul. Lubicki 48) 15.45, Jajo
węża (RFN l. 18), Związkowiec
(ul. Grzegorzka 71) 18, 20.15
Obcy — 8 pasażer „Nostromo”
(ang. l. 15), Maskotka (Dzierży-
ńskiego 5) 15.30 Spokojny urlop
(czech. b.o.) 17.30, 19.30 Hotel
klasy lux (pol. l. 15), Pasaż (Pa-
saż Bielańska) 14, 15 Przygody Bol-
ka i Lolka, 16, 18, 20 Przez Góry
Skaliste (USA, l. 15), Ugorek (os.
Ugorek) 15, 17, 19 Kung-fu (pol.
l. 15), Wiedza (Rynek Gł. 27) 18.15
Zabójstwo chińskiego maklera
(USA l. 16), 19.15, 14.15, 16 Tortury
(franc. l. 18).

Telewizja

PONIEDZIAŁEK I: 15.50 Pr.
dnia, 15.55 Obiektów, 16.15 Dzien-
nik, 16.30 Dla dzieci: Zwierzy-
niec, 16.55 Dzień dobry w kregu
rodziny, 17.30 Klinika zdrowego
głowięka, 17.45 „Arsen Lupin”
— „Człowiek w czarnym kapelu-
szu” — film krym. TV, franc.
18.40 Roln. rozmowy, 18.50 Dobra-
nosc, 19 Echa stadionów, 19.30
Dziennik TV, 20.10 Teatr TV —
E. Szwarc — „Smok”, 21.45 Iran
— Irak, wojna na wyniszczenie
— publ. międzynarod., 22.15
Dziennik, 22.30 Sledztwo zostało
wynowione.

PONIEDZIAŁEK II: 15.55 „Jez.
niem. — kurs podst., 16.15 Jez.
ang. — kurs dla zaawansowa-
nych, Dzień meksykański w TP,
16.45 Gość dnia — E. Dzikowska,
16.50 Spotkanie z Meksykiem,
17.10 Gość dnia — R. Dobrzyński,
17.20 Urzeczony Meksykiem —
fel. film, 17.35 „Vera Cruz” — film
18 Gość dnia — T. Halik, 18.10 „Ży-
cie wielkiej rzeki” — film, 18.30
Gość dnia — D. Rycerz, 18.45
Manuel Enriquez — skrzypek i
kompozytor, 19 O folklorze Meks-
yku, 19.10 Kronika (Kr), 19.30
Dziennik TV, Dzień meksyk. — w
TP (c.d.), 20.10 Gość dnia — A.
Trevino, 20.15 Taki jest Meksyk
— pr. TV meksyk., 20.10 Gość
dnia — M. Fołtyn, 21.30 24 godzi-
ny, 21.40 „Przepowiednia” —
film fab. meksyk., 23.45 Jez.
niem. — kurs podst.

WTOREK I: 6 TTR, RTSS —
Jez. polski, 6.30 TTR, RTSS, Che-
mia, 8.10 Dla szkół: Hist. kl. 2,
9.55 Dla szkół: Jez. polski, kl. 2,
11.11 Dla szkół: Wych. plast.,
kl. 3, 13.30 TTR, RTSS, Fiz. 14
TTR — Mech, 15.50 Pr. dnia, 15.55
Obiektów, 16.15 Dziennik, 16.30
Teledziennik, 16.55 Klub Seniora,
16.55 Interstudio, 17.20 Dom i my, 17.35
„Krolik Bugs przedstawia” —
film anim., 19 TV Młodych, 18.40
Polska Kron. Film, 18.50 Dobra-
nosc, 19 Lekarz radzi — Serce
dziecka, 19.10 Przyroda i postę-
p — falszowanie danych, 19.30
Dziennik TV, 20.10 „Syberia” (3)
— film fab. TV, 21.45 Prawde
mówią, 22.30 Dziennik, 22.35
„Sesja” — A. Zaucha i „Dziam-
ble”.

Wystawy-muzea

Wawel — „Wawel zaginiony”
(pon. 10—15.30, wt. niecz.), Mu-
zeum Lenina w Białym Dunaju
(pon., wt. 9—16 wst. wol.),
Czartoryskich, Pijarska 8, Arce-
diela ze zb. Czartoryskich (pon.
wt. 10—16), Archeologiczne, Po-
selska 3; Pradzięk N. Kutły, Mu-
nie egipskie w świetle promieni
„X”, Starożytn. i średn. Mało-
polski (pon. 10—14, wt. 14—18),
Etnograficzne, pl. Wolnica 1;
Pols. kult. lud., Linoryty J. No-
waka (pon. 10—18, wt. niecz.),
Przymat, Łobzowska 3; Mount
Blanc — Grupa M. U. R. (pon.
wt. 19, wt. 10—18), KMPiK, Ma-
ły Rynek 4; Czytelnia, Litogra-
fie R. Zyzalskiego (pon. wt. 10—
18), Międzynarod. Salon Foto-

grafii, ul. Boh. Stalingradu 13;
Venus 80 (pon. wt. 9—21), Kopal-
nia Soli (pon. wt. 8—19), Galeria
2, KDK, Rynek Gł. 27; Wyst.
mal. i rys. K. Jeżowskiego (pon.
wt. 14—18), Dom Polonii, Rynek
Gł. 14; Wyst. prac M. Żulaw-
skiego z Londynu (pon. wt. 12—
17), Galeria Fotografia — Video,
Solskiego 24; Wyst. T. Myslow-
skiego pl. „New York Faces”
(pon. 14—20, wt. 10—18).

Dyżury

Pogot. MO, tel. 97, Straż Poż.
98, Tel. Ochrony Środow. 119-66,
Pogot. Ratunkowe (tylko wypad-
ki i nagłe zachorowania) Łąka-
rza 14; wypadki tel. 99, zachoro-
wania i przewozy 238-33, porady
stomatologiczne w przypadkach
nagłych (20—7), ambulatorium
okulist. (cała doba), Rynek Pod-
górski 2; 625-50, 657-57, Nowa
Huta 422-22, Lotnisko Balice
190-29, Niepołomice 198, Siecie-
chowiec, tel. Iwanowice 60.

Dyżury szpitali: Chir., Urolog.,
Pradnicka 35, Chir. dzieci, Proko-
cim, Laryng. os. Na Skarpie 65,
Okulist. Witkowiec, Neurologia
oraz inne oddziały szpitali wg
rejonizacji.

Dyżurny poradnic: internist.,
pediatr., gabinet zabiegowy
(8—21), zgłoszenia wizyty domo-
wych (18—20), wizyty domowe
(8—13), dla Śródmieścia: al. Po-
koju 4, tel. 181-80, 183-96, dla
N. Puty: os. Jagiellońskie, bl. 1,
tel. 856-26, dla Krowczy, ul.
Galla 24, tel. 721-35, dla Pod-
górze: ul. Kutrzeby 4, tel. 618-55,
650-99, Inf. Służby Zdrowia 205-11
(cała doba), Punkt Inf. Aptecz-
nej, tel. 107-65 (8—15), Inf. w apte-
kach: Rynek Gł. 42, Waryńskiego
24, Pstrowskiego 94, Wrocławka
48/52, Nowa Huta, Centrum A
bl. 4, Myślenice, Rynek 10, Pro-
szowice, ul. 1 Maja 51 (8—20),
Inf. Toksyk., Kopernika 26, tel.
199-99, Lek. Spółdz. Pracy — wi-
zyty domowe lekarzy chorób
dzieci oraz lekarzy kardiologów
(15.30—23), tel. 295-78, 225-66, Krak.
Tow. Świadczeń Macierzyństwa
Młodz. Poradnia Lekarska ul.
Boh. Stalingradu 13, tel. 278-08
(9—18), Poradnia Przedmłazńska
i Rodzina, Rynek Gł. 6 i p. (pon.
16.30—18.30, sr. piąt. 17—19), Tel.
Zaufania 371-37 (16—22), Młodzie-
żowy Tel. Zaufania 611-42 (14—18),
Milięjny Tel. Zaufania 216-41
(cała doba), Inf. o usługach,
Floriańska 20, tel. 271-30, 228-90
(7—18), Nowa Huta, os. Zgody 7,
tel. 447-31 (8—18), Pomoc Drogo-
wa PZM, ul. Kawiory 3, tel.
755-75, 748-92 (7—22).

Apteki

Rynek Gł. 42 (tlen), Waryń-
skiego 24, Długa 88, Wawelska
Wielkiego 117, Rynek Podgórski
9, Pstrowskiego 94 (tlen), N. Hu-
ta, Centrum C bl. 6 (tlen), N.
Huta, Centrum A bl. 3 (tlen).

Radio

PROGRAM I

16.00 Muz. i aktualności, 17.00
Polemiki, 17.30 Radiokurier, 18.00
Aud. publ. 18.25 Nie tylko dla
kierowców, 18.35 Koncert zyczeń,
19.25 Z telewizyjnej pięciolini,
19.40 Gra Kapela J. Zarasza, 20.05
Sładem naszych interwencji,
20.10 Popularne nagr. wyb. wo-
kalistów, 20.35 Goście, naszych
estrady, 21.05 Kron. sport, 21.15
Przeboje trzech pokoleń, 22.20 Tu
Radio, Kierowców, 22.25 Mag.
Kult. 23.00 Witaj Was Polska.

PROGRAM II

16.00 Klasyki muz. rozr. 16.10
Muz. pols. ub. stulecia, 16.40
Gwiazdy pod ziemią — fragm.
opow. 17.00 Blaski i cienie muz.
jazz-rock, 17.20 Notatnik kult.
17.30 Proces O. Wilde’a, 18.00 Co
piszą o muz., 18.30 Echa dnia,
18.40 Rad. spotkania, 19.00 Utw.
St. Moniuszki, 19.40 Dźwięk. Pla-
kat Reklam, 19.55 Przeróżny za-
wsze ubezpieczony, 20.00 Saldo
Panie Dyrektorko! 20.20 Kontra-
punkty, 21.40 Gra klawesynistka
M. Czerny-Kaczmarek, 22.00
Jarmark cudów, 23.00 „Za mo-
ich czasów” — fragm. pamiętni-
ków L. Drewnickiego, 23.55 Co
słychać w świecie, 23.40 Jazz.

PROGRAM III

17.05 Muz. poczta UKF, 17.40 Od-
kurzone przeboje, 18.10 Polit. dla
wszystkich, 18.25 Czas relaksu,
19.00 Codz. pow. w wyd. „dźwięk”,
J. Jones — Stąd do wieczności,
19.35 Opera tyg.: G. Verdi — Ri-
goletto, 19.50 Lot nad kukulczym
gniazdem — odc. pow. K. Keseya,
20.60 miut na godzinę, 21 Zapo-
mniane koncerty instrumentalne,
22.08 Gwiazda siedmiu wiecz.,
— Fioche Snow, 22.15 Trzy kwad-
ranse jazzu, 23.05 Górskie krajo-
obrazy, 23.05 Między dniami a
snem.

PROGRAM IV

16.45 Dom Kultury w Nowej
Hucie (Kr), 16.55 W nowy tydz.
z przebojem (Stereo) (Kr), 17.25
Skryzanka interwencji (Kr), 17.35
Minirecital — ameryk. gitarzy-
sta i wokalista G. Benson (Kr),
17.45 Start (Kr), 18.25 Kalejdoskop
neuki, 19.00 Postawy i wzory,
19.15 Lek. jez. ros. 19.30 Jam Ses-
sion (Stereo), 20.15 Salzburg-
er Festspiele 1980 (Stereo), 22.15
Wersje i kontrowersje

Od społeczników oczekujemy społecznej postawy

Powracamy do sprawy ro-
dziny z ul. Dietla 73, któ-
rej w mieszkaniu zawalił
się strop. Po naszej publikacji
nastąpiła reakcja Czytelników.
Otrzymałmy sygnał o opróż-
nieniu mieszkania (pokój 20 m
kw., kuchnia 15 m kw., przy-
należności) przez osobę otrzy-
mującą mieszkanie spóźnien-
ie. Mieszkanie to znajduje się
w willi na os. Oficcerskim.
Zwróciliśmy się do UD Śró-
dmieście o możliwość przydzie-
lenia owego lokalu jako rotacyj-
nego, mieszkania młodemu
małżeństwu oczekującemu dru-
giego dziecka. Otrzymałmy
wyjaśnienie, że uprawnienio-
ną już decyzją owo mieszka-
nie przyznane zostało Komite-
towi Osiedlowemu na os. Ofic-
cerskim.

Tak więc dotychczasowy lo-
kal mieszkalny prawomocną
decyzją ma zmienić charakter
stając się siedzibą organizacji
społecznej. Cenimy społeczny
charakter działalności organiza-
cji senioradych, ich inicy-
jatyw, zdajemy sobie sprawę
że muszą mieć swe siedziby,
gdzie mogą pełnić dyżury, spo-
tykać się z mieszkańcami. Ma-
my jednak wątpliwość, czy
w obecnym okresie pałacowy
głód mieszkaniowy, zajęcie
na swe potrzeby przez Komite-
tet mieszkania, które można
przydzielić rozwojowej rodzi-
nie, jest po prostu etyczne.

Proponujemy pod rozwagę
działaczom Kom. Osiedlowego
nr 1 kilka rozwiązań, np. przy
ul. Orlat 2 na swą siedzibę Komite-
tet nr 6 dyżurujący raz w

tygodniu (wtorki 17—19), by
wykorzystywać ten lokal na
przełaz przez oba komitety.
Względny ambicjonalne, by
mieć swoją własną siedzibę, nie
mogą chyba tu mieć miejsca.
Inna propozycja jest np. wy-
korzystanie pomieszczeń wó-
zowni (od dawna nie użytko-
wanej w blokach przy ul.
Mogilskiej). Pomieszczenia par-
terowe są niewielkie, ale jako
miejsce spotkań i kontaktów
wystarczające.

Liczymy na społeczne podej-
ście i świadomą decyzję dzia-
łaczy społecznych, która dla
nas może być tylko jedna...
Rezygnacja z przydziału (j.r.)

W kilku wierszach

W KLUBIE „MICHAŁEK” przy
ul. Bałuckiego 8 czynna jest wy-
stawa malarstwa Tadeusza Soboto.
Tadeusz Soboto jest pracow-
nikiem Krakowskiej Fabryki Kabi-
li. W swoim dorobku posiada około
tysiąca prac olejnych, jego u-
lubiona tematyka jest pejzaż. Jest
działaczem społecznym, człon-
kiem grupy malarzy nieprofesjo-
nalnych „Charaktery”. (bog)

NOTATNIK KRAKOWSKI

DZIS O GODZINIE:

* 15 — PAN, ul. Sławkowska
17 — (s. 26) Kom. Urbanistyczny i
Architektury: mgr inż. arch. Br.
Mzyk — „Oddziaływanie wyko-
nawstwa budowlanego na archi-
tekturę”.
* 18 — Galeria „PRYZMAT”, ul.
Łobzowska 3 — Otwarcie wysta-
wy MONT BLANC — Grupa
M.U.R.

JUTRO O GODZINIE:

* 15—18 — ul. 1 Maja 5 — Dy-
żur Krak. Klubu Rehabilitacji
Mowy.
* 16 — Kram pod Ptaszkami,
Sukiennice — Piosenki i melodie
retro grają „WAGANTY”.
* 17 — Pawilon Wystawowy
BWA, pl. Szczepański 3a — mgr
R. Kaczor — „Malarstwo hiszpań-
skie XVI i XVII w.”.
* 18 — PAN — Tow. Miłośn.
Historii i Zabytków Krakowa — dr

hab. M. Rożek — Mecenat Jana
Długosza.

* 18 — Stow. PAX, ul. Garbars-
ka 9 — red. J. Pieścuchowicz —
„Miłozas droga do Polski”.
* 18.15 — ul. Karasia 65 p. —
Pol. Tow. Przyrodników: dr J.
Rafalski: „Studia biologiczne —
jakie są, jakie być powinny”.
* 18.30 — NOT, ul. Straszewskie-
go 28 — Koło Krośnian — Spot-
kanie na temat renowacji kroś-
niańskiej starówki.

A POZA TYM:

* KDK pałac „Pod Baranami”
informuje, że w styczniu 1981 r.
w ramach Studium Wiedzy o Sztu-

TABLICZKI nagrobkowe

oraz

WIZYTÓWKI

Z CZARNEGO SZKŁA (MARBLITU)

wykonuje

na zamówienie osób prywatnych
**ZAKŁAD SZKLARSKI ODDZIAŁU
USŁUG LOKATORSKICH
„RENOWACJA”**
przy ulicy Sadowej, os. Wiśniowe,
telefon 162-90.

K-8141

Praca

DO 2-letniego dziecka
potrzebna starsza opie-
kunka. Możliwe zamiesz-
kanie. Tel. 177-55 wewn.
125, po godz. 17. g-4991

PRACOWNIKA posiadają-
cego umiejętność kroje-
nia zatrudni zaraz zakład
krawiectwa lekkiego —
Krystyna Żelaśkiewicz,
Kraków, Bronowicka 31.

EKSPEDIENTKĘ oraz
ucznią lub uczennicę
(ukończoną 17 lat) przy-
jmie zaraz cukiernia —
Józef Scherhardt, Kra-
ków, Rynek Główny 7.

POPIEKUNKĘ do rocznej
dziewczynki, starsza pa-
nia, najchętniej rezydent-
ka — przyjmie, Nowa Huta,
os. Dąbrowszczaków 5/274.

PRZYJME dochodzącą
opiekunkę do 3,5-letniego
dziecka. Warunki bardzo
dobre. Kraków, os. Ko-
lorowe. Tel. 480-42. g-49502

PRZYJME starsza pania
do 2,5-letniego dziecka.
Ul. Na Równie 11/150, tel.
713-33 wewn. 338, po godz.
17. g-49044

PRZYJME na dobrych
warunkach dochodzącą
pomoc do dziecka. Os.
Piastów 43/28. g-49247

Nauka

MAGISTER matematyki
udziela lekcji. Radwań-
ska, tel. 281-34. g-48627

MATEMATYKA — solid-
ne korepetycje: mgr
Meus, telefon 277-64,
przed południem. g-47165

MATEMATYKA — mgr
Zapala, telefon 456-17. g-48604

MATEMATYKA — Ozga,
tel. 739-99. g-49354

STUDENT udzieli kore-
petycji z matematyki.
Brzysław Górski, tel.
112-80 (wieczorem).

STUDENCI udzielają ko-
lidnych korepetycji z ma-
tematyki, fizyki, Chemo-
ta, tel. 416-99. g-49065

MATEMATYKA, chemia
— mgr Jura, tel. 835-19. g-49260

GRY na fortepianie i
angielskiego — Pilecki, ul.
Budryka 7. g-49089

NIEMIECKIEGO, angiel-
skiego uczy młodzież
szkolna Weber, tel. 278-70.
g-49403

MATEMATYKA — Kraw-
czyk, tel. 137-77. g-40094

UDZIELAM lekcji mate-
matyki. Reinuss, Pauli-
ska 22 m. 3. g-49408

Matrymonialne

POZNAM kulturalnego i
dobrego kawalera, do lat
38. Cel matrymonialny.
Tylko poważne fotoofe-
ry kierować: „Prasa”
Kraków, Wiśna 2, dia
nr 49256.

BIURO Matrymonialne
„Wesła” — lekarstwem
na samotność! Organizu-
jemy wczasy. Informacje:
70-952 Szczecin, skrytka
pocztowa 672. A-177

PANI, lat 50 — pozna pa-
na do lat 58. Cel matry-
monialny. Oferty 49361,
„Prasa” Kraków, Wiś-
na 2.

KAWALER, przystojny,
szatyn, wzrost 177, bez
nałogów, średnie wy-
kształcenie — pozna pa-
nę dobrze zbudowaną, do
lat 28, rodem z prowincji.
Cel matrymonialny. Oferty
49399 „Prasa” Kraków,
Wiśna 2.

STARSI, samotny eme-
ryt, posiadający mieszka-
nie — pozna miłą, zgra-
bną, gospodarną rezydent-
kę. Cel matrymonialny. Of-
erty 49517 „Prasa” Kra-
ków, Wiśna 2.

WDOWA, lat 38, domato-
rka, miła, kulturalna, ma-
jąca syna, posiadająca do-
mek — z braku znajomości
celu pozna wdowca lub
kawalera wysokiego, bez
nałogów, lat 39-44. Cel
matrymonialny. Mile wi-
dziany samochód. Rozwie-
dzeni wykluczeni. Po-
ważne oferty kierować:
„Prasa” Kraków, Wiś-
na 2, dia nr 49537.

SAMOTNY pan, słabo wi-
dzący, niezależny finan-
sowo, posiadający własne
mieszkanie komfortowe,
duży ogród — poszukuje
troskliwej opiekunki. Cel
matrymonialny. Oferty
49053 „Prasa” Kraków,
Wiśna 2.

SAMOTNA, niepaląca —
pozna kulturalnego Pana
do 60 lat. Cel matrymo-
nialny. Oferty 49060 „Pra-
sa” Kraków, Wiśna 2.

SAMOTNY, lat 65, przy-
stojny, uczciwy, dobrego
serca, wierzący, bez ża-
dnych nałogów, renta,
oszczędności — pozna sa-
motną panią, przystojną,
miłą, dobrego serca, do
lat 58, posiadającą miesz-
kanie lub własny domek.
Cel matrymonialny. Of-
erty 49427 „Prasa” Kra-
ków, Wiśna 2.

WDOWA, lat 65 — pozna
Pana uczciwego. Cel ma-
trymonialny. Oferty 49315
„Prasa” Kraków, Wiś-
na 2.

WDOWA, lat 65, dobrze
sytuowana, niezależna,
rezydentka — pozna
Pana o wysokiej kulturze
i tych samych walorach.
Požadane prawo jazdy.
Oferty 49317 „Prasa”
Kraków, Wiśna 2.

WYSOKI, kulturalny, stu-
dia — posłubi niewysoką,
szezupłą, panią do lat 44,
z minimum średnim wy-
kształceniem. Oferty 49334
„Prasa” Kraków, Wiś-
na 2.

SAMOTNA, panna, przy-
stojna, kulturalna, ma-
terialnie niezależna, mie-
szkanie — pozna Pana
przystojnego, lat 45-55,
chętnie posiadającego sa-
mochód. Cel matrymo-
nialny. Oferty 49401 „Pra-
sa” Kraków, Wiśna 2.

PANNA, zaradna, lat 24,
studia, duże mieszkanie
— pozna pana po stu-
diach, wysokiego do lat 32
(chętnie naukowego), pra-
wdziwego przyjaciela na
dobrze i źle. Cel matry-
monialny. Oferty 49081
„Prasa” Kraków, Wiś-
na 2.

WARSZAWA 223 w bar-
dzo dobrym stanie, rok
1972 — zamienie na Tra-
banta. Oferty 49384 „Pra-
sa” Kraków, Wiśna 2.

FIAT 125, 1973 — prze-
dam. Tel. 759-60. g-49618

SYRENE 105 L, nowa —
sprzedam. Tel. 637-20
wewn. 486. g-38149

ZEGAREK złoty damski
„Czajka” — sprzedam.
Tel. 217-58. g-49441

BUFET — rożno prze-
dam z powodu choroby.
W rozliczeniu może być
duży Fiat, Zastava itp.
Oferty 49373 „Prasa” Kra-
ków, Wiśna 2.

14-MIESIĘCZNEGO doga-
suzkę — sprzedam. Kra-
ków, Limanowskiego 32
m. 5 A. g-49593

KOLCZYKI 1 łańcuszek,
14-karatowy — sprzedam.
Oferty 49594 „Prasa” Kra-
ków, Wiśna 2.

BILARDY elektryczne
sprzedam. Tel. 239-84.

PRZENOSNY telewizor
kolorowy „Elektronika”
— sprzedam. Telefon
377-77 wewn. 303, wieczor-
em. g-49393

PRAKTYKA PLC-3, nowy
sprzedam. Oferty 48503
„Prasa” Kraków, Wiś-
na 2. g-49506

DAMSKI zegarek elektro-
niczny — sprzedam. Tel.
462-08. g-49369

BIAM karakulowy sprze-
dam. Tel. 194-86. g-49506

Lokale

KUPIE mieszkanie wła-
snościowe trzypokojowe,
superkomfortowe — w
Nowej Hucie, albo Kra-
kowie. Najchętniej z te-
lefonem. Zgłoszenia tel.
423-45 lub oferty 49164
„Prasa” Kraków, Wiś-
na 2.

MISTRZEJOWICE! Gar-
soniere superkomfortowa
— zamienie na inną w
centrum Krakowa. Wa-
runki do uzgodnienia.
Oferty 49731 „Prasa” Kra-
ków, Wiśna 2.

POKÓJ z kuchnią, super-
komfortowe — zamienie
na większe w starym bu-
downictwie. Może być do
remontu. Os. Na stoku
24/11. g-48960

M-3 dwupokojowe, super-
komfortowe, słoneczne,
ładnie wyposażone, ciek-
na kuchnia, os. Kozio-
wek — zamienie na ro-
wnorzędne lub mniejsze.
Oferty 49846 „Prasa” Kra-
ków, Wiśna 2.

CENTRUM! Mieszkanie
trypokojowe, 70 m²,
kwaterek (pięć) — za-
mienie na dwupokojowe
z możliwością wyku-
pu na własność i garso-
niere. Oferty 48500 „Pra-
sa” Kraków, Wiśna 2.

WYDZIERZAWIE lub
sprzedam czynny lokal
gastronomiczny w cen-
trum Krakowa. Oferty
48499 „Prasa” Kraków,
Wiśna 2.

MAŁŻEŃSTWO studen-
kie, bezdzietne — poszu-
kuje pokój lub M-3.
Oferty 48504 „Prasa” Kra-
ków, Wiśna 2.

WIELICZKA! Kupię lub
wynajmę lokal w okoli-
cach Ryńka. Oferty 48509
„Prasa” Kraków, Wiś-
na 2.

LOKAL handlowy w
dzielnicy Podgórze — za-
mienie na śródmieście.
Tel. 203-79. g-49212

MAŁŻEŃSTWO poszu-
kuje garsonieri lub M-2, na
okres 1-2 lat. Oferty
49244 „Prasa” Kraków,
Wiśna 2.

GLUCHOLAZY — Zdrój!
Mieszkanie spółdzielcze
M-2, komfortowe — za-
mienie na podobne lub
garsoniere w Krakowie.
Kraków, tel. 461-98. g-49112

U OSOBY samotnej, pra-
cującej, pokój do wynaj-
ęcia. Nowa Huta, os.
Krakowiaków blok 39 m.
14, po godz. 20. g-48977

ŚRÓDMIEŚCIE! Piękne,
superkomfortowe miesz-
kanie dwupokojowe z sa-
łonekiem i garażem — za-
mienie na trzypokojowe
lub czteropokojowe ro-
wnorzędne, najchętniej w
budownictwie międzywo-
jennym. Oferty 48979
„Prasa” Kraków, Wiś-
na 2.

MEZCZYZNA pracujący
poszukuje pokoju blisko
Dworca Głównego. Of-
erty 48972 „Prasa” Kra-
ków, Wiśna 2.

POSZUKUJE mieszkania
komfortowego na co naj-
mniej jeden rok. Warun-
ki do uzgodnienia. Tel.
497-47, w godz. 16-20. g-49108

DWA mieszkania spół-
dzielcze, superkomforto-
we, po pokoju z kuch-
nią — zamienie na ro-
wnorzędne trzypokojowe.
Oferty 49162 „Prasa” Kra-
ków, Wiśna 2.

SPOKOJNY, pracujący —
poszukuje pokoju lub gar-
sonieri w Krakowie.
Oferty 49148 „Prasa” Kra-
ków, Wiśna 2.

PANIENKA pracująca
poszukuje samodzielnego
pokoju w Krakowie. Mo-
że być bez komfortu.
Czynsz płatny miesięcz-
nie. Oferty 49149 „Prasa”
Kraków, Wiśna 2.

SUPERKOMFORTOWE,
słoneczne — pokój z kuch-
nią, 28 m², Olsza II —
zamienie na większe.
Oferty 48990 „Prasa” Kra-
ków, Wiśna 2.

POSZUKUJE garsonieri
lub M-2 meblowanych,
najchętniej śródmieście.
Czynsz z góry za rok.
Oferty 49134 „Prasa” Kra-
ków, Wiśna 2.

MIESZKANIE spółdziel-
cze, superkomfortowe —
2-pokojowe, 44 m² — za-
mienie na większe. Tel.
839-12, godz. 19-22. g-49189

SUPERKOMFORTOWY
pokój w centrum wynaj-
mę studentowi — stu-
dentce. Oferty 49001 „Pra-
sa” Kraków, Wiśna 2.

NOWA Huta! 2 mieszka-
nia superkomfortowe: 3-
pokojowe i 2-pokojowe —
zamienie na 4-pokojowe.
Tel. 833-15. g-48997

STUDENTKA poszukuje
pokoju. Oferty 48994 „Pra-
sa” Kraków, Wiśna 2.

SPRZEDAM mieszkanie
własnościowe, 38 m², su-
perkomfortowe, śródmie-
ście. Oferty 49205 „Pra-
sa” Kraków, Wiśna 2.

2 POKOJE z kuchnią,
45 m², komfortowe, stare
budownictwo — zamienie
na superkomfortową gar-
soniere w dzielnicy Kro-
wodzi. Parter wykluczo-
ny. Zgłoszenia: Józefiów
2 m.3, w godz. 16-18. g-49006

ZAMIEŃNIE na korzy-
stnych warunkach 4-po-
kojowe, superkomforto-
we, w Skawinie — na
mniejsze w Krakowie.
Oferty 48992 „Prasa” Kra-
ków, Wiśna 2.

NIERUCHOMOŚCI

DOMEK lub większe
mieszkanie własności-
owe w Krakowie — ku-
pię. Oferty 48697 „Pra-
sa” Kraków, Wiśna 2.

DOM z parcelą 1,24 ha —
sprzedam. Wanda Bujas,
Głogoców 350, kolo My-
ślenic. g-48589

DZIAŁKĘ rekreacyjną w
okolicy podgórskiej —
kupię. Tel. 446-26. g-48506

KUPIE parcelę budowa-
nia blisko centrum — w
Wadowicach. Oferty 48508
„Prasa” Kraków, Wiś-
na 2.

DOM dwurodzinny lub
polowe w Krakowie —
sprzedam lub zamienie
na mieszkanie własno-
ściowe — Warszawa, Za-
kopane. Oferty 48678 „Pra-
sa” Kraków, Wiśna 2.

SPRZEDAM lub wydzier-
żawie piekarnię z
mieszkaniami. Oferty 48907
„Prasa” Kraków, Wiś-
na 2.

STRYCH, poddasze do
adaptacji — kupię. Of-
erty 49035 „Prasa” Kra-
ków, Wiśna 2.

SPRZEDAM w Krakowie
działkę z ogrodem, zago-
spodarowaną. Ul. Okolna
133. g-49207

WIELICZKA! Dwa wła-
ściciele sprzedają sąsia-
dujące ogrody, łącznie
75 arów. Oferty 48965
„Prasa” Kraków, Wiś-
na 2.

PARCELE budowlaną lub
dom jednorodzinny w bu-
dowie w Krakowie,
względnie jego okolicy —
kupię. Oferty 48988 „Pra-
sa” Kraków, Wiśna 2.

KUPIE willę 2-rodzinną
na terenie Krakowa.
Oferty kierować pod
adresem: 49-250 Otmu-
chów, skrytka pocztowa
29. A-190

KUPIE w Krakowie do-
mek jednorodzinny. Of-
erty 48982 „Prasa” Kra-
ków, Wiśna 2.

DOMEK lub część, może
być starszy, okolica Kro-
lowej Jadwigi, Krzemio-
nek — kupię. Posiadam
własnościowe 3-pokojowe
oraz garsoniere — cen-
trum. Oferty 49121 „Pra-
sa” Kraków, Wiśna 2.

MAŁY domek kupię.
Oferty 49143 „Prasa” Kra-
ków, Wiśna 2.

KUPIE działkę budowa-
ną. Tel. 666-54. g-49179

OSIEDLE Oficerskie!
Sprzedam połowę willi
superkomfortowej, 1 pię-
tro, 4 pokoje, garaż,
ogród. W rozliczeniu
przynajmniej mieszkanie
własnościowe 2-pokojowe.
Oferty 48900 „Prasa” Kra-
ków, Wiśna 2.

SPRZEDAM dużą działkę
z zabudowaniem, małym
gospodarstwem, przy szos-
cie zakopiańskiej. Zofia
Rutka, Lubień 84, woj.
nowosądeckie. g-48941

KUPIE parcelę budowa-
ną w Krakowie w okoli-
cy Łasku Wojskiego lub
Woli Justowskiej. Oferty,
z podaniem ceny, kiero-
wać: 46886 „Prasa” Nowy
Sącz, Narutowicza 6 lub
telefon Stary Sącz 58.

Zguby

23 LISTOPADA, w okoli-
cach ul. Dietla — zaginął
pies mieszanie jamniko-
podobny. Wabi się „Czan-
gus”. Odprowadzić za
nagrodą: ul. Dietla 89/43.
g-49870

26 LISTOPADA zgubiono
nowego lewego skorzane-
go kozaczka, prawdopodob-
nie w okolicy ul. Flo-
riańskiej, Szpitalnej, Wes-
terplatte. Uczciwego za-
nalezcie proszę o zwrot za
wysoką nagrodą. Ul.
Gizygórska 16 (portier-
nia). g-49962

25 LISTOPADA jadąc
taksówką „Woiga”, na
trasie do Bielana — po-
stałem portfel z doku-
mentami na nazwisko
Władysław Wilczyński.
Zwrot — nagrodę. Kra-
ków, ul. Karmelicka 51/3.
g-49611

CZERNIAK Grażyna, za-
mieszkała w Krakowie,
ul. Tokarskiego 4/10
skradziono legitymację
służbową, wydaną przez
Uniwersytet Jagielloński.
g-49224

BARBORSKI Jacek, Kra-
ków, Pakuli 13 — zgubił
legitymację szkolną
nr 490/80, wydaną przez
Zasadniczą Szkołę Bu-
dowlaną „Budostal” w Kra-
kowie. g-49163

RUSEK Grażyna, zam.
Wawrzeńczyce 68 — zgubi-
ła legitymację stu-
denta nr 1912, wydaną
przez Akademię Ekono-
miczną w Krakowie.
g-49003

WIŚNIEWSKI Waldemar,
Kraków, ul. Krowoder-
skich Zuchów 17/37 —
zgubił legitymację szkol-
ną nr 271a/ZSZ, wydaną
przez Zespół Szkół Te-
chnicznych WSK Kra-
ków. g-49000

SITKIEWICZ Jerzy, zam.
Krzeszów, ul. T. Ko-
ściuszki 56 — zgubił in-
deks wydany przez Uni-
wersytet Jagielloński.
g-48840

LEMBAS Bogusław, zam.
Kokotów 186 — zgubił
legitymację studencką nr
10679/Gd, wydaną przez
AGH. g-48916

SOLARZ Barbara, zam.
Kraków, os. Teatrálne
22/5 — zgubiła legityma-
cję 9/L/78, wydaną przez
Zespół Szkół Chemicz-
nych. g-48919

Różne

CYKLINOWANIE, lakie-
rowanie parkietów — Le-
śniak, tel. 425-41. g-48791

MONTAŻ kanalizacji z do-
stawą, osadzanie kółek
rozporowych, uszczelnia-
nie okien, wymiany śrub
na zatrzaski — Jarocki,
tel. 377-75 wewn. 520, godz.
10-14. g-49563

STOLARZY

do PRACY przy DEKORACJACH

do przygotowywanej obecnie sztuki „Śniadanie”
Marka Grońskiego, zatrudni zaraz dorywczo —
na warunkach umowy zlecenia Państwowy
Stary Teatr im. Heleny Modrzejewskiej w Kra-
kowie.

Warunki pracy i wynagrodzenia do uzgodnie-
nia w Dziale Kadr przy ul. Sarego 18. K-8329

MONTAŻ anten telewi-
zyjnych. Telefon 817-59
godz. 18-20, Terebka.
g-46239

BEZPYŁOWE cyklino-
wanie i lakierowanie par-
kietów — Zygmunt, tel.
613-60, godz. 16-19. g-49748

MEZCZYZNA, który za-
notował nr autobusu z
którego 23. X 1980 na al.
Słowackiego wypadła
dziewczyna — prosi o
skontaktowanie posko-
dowaną. Boroń, al. Sło-
wackiego 31/12. g-49867

BEZPYŁOWE cyklino-
wanie, lakierowanie par-
kietów — Mucha, telefon
730-65. g-46716

REZDOMNE i opuszczo-
ne psy różnych ras cze-
kają na właścicieli,
względnie opiekunów.
Zgłoszenia: Schronisko
dla Zwierząt, Kraków,
Włodarska 24b, w godz.
11-15, tel. 204-72.

PSYCHOLOG, mgr Bar-
bara Chuchacz, Nowa
Huta, os. Zielone 11/25,
tel. 470-82 — przyjmuje
dzieci i młodzież — śro-
dy, czwartki, godz. 16-
19. Wyłącznie po uzgod-
nieniu terminu. g-48962

EKSPIRESOWA naprawa
autosyfonów — Ryszard
Gabryel, Madalińskiego
19. g-48870

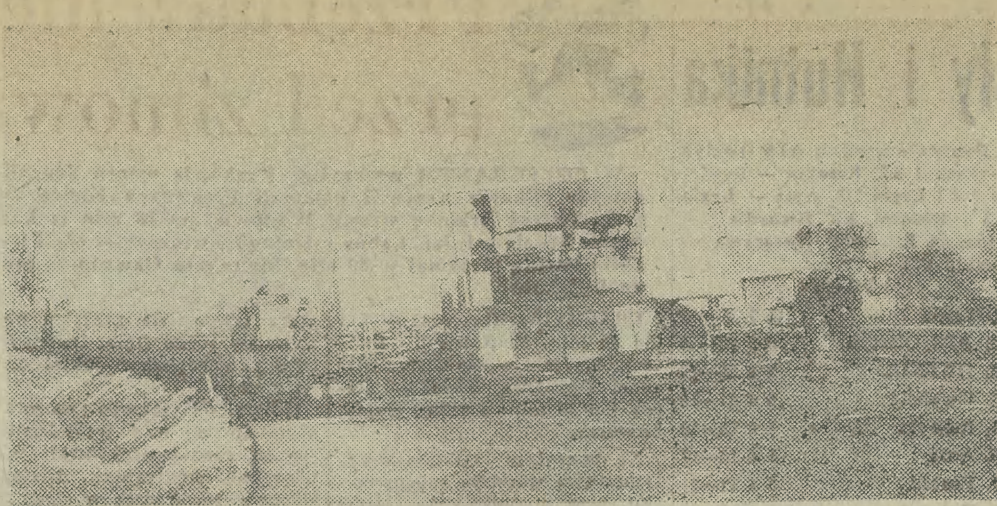
NOWO otwarty sklep ga-
lanterii odzieżowej w Gor-
licach, ul. Podkościelna 1,
poszukuje dostawców
konfekcji damsko-mę-
skiej. A-183

INSTALACJE wod. kan-
gar. i centralnego ogrze-
wania wykoną w roku
1981 na zamówienia osób
prywatnych, z materia-
łów własnych lub powie-
rzonych, zakład instal-
acyjny Rejonowej Spół-
dzielni „Samopomoc
Chłopska” w Krakowie
(na zryczałtowanym roz-
rachunku). Informacje
i zgłoszenia: tel. 616-85,
wewn. 227, w godz. 7-8 i

W Ameryce

Komputery
w każdej szkole?

Umiejętność obsługi komputerów będzie w nadchodzącym 100-leciu również niezbędna i ważna, jak dziś umiejętność prowadzenia samochodu, czy korzystania z telefonu. Pogląd taki wyraziła przewodnicząca Krajowej Rady Nauczycieli Matematyki USA — Shirley Hill, mówiąc o kryzysie nauczania matematyki w amerykańskim systemie oświatowym. Nauczyciele w USA postulują wprowadzenie do wszystkich szkół w kraju mini-komputerów w celach dydaktycznych.



Na „zakopanie” w rejonie Mogilan wyłączona jest jedna nitka drogi. Pracownicy Krakowskiego Zarządu Dróg kładą nowy dywanik asfaltowy na odcinku, który wymagał już remontu. Fot. JADWIGA RUBIS

Rozmowy „Echa”

Kiedy nie da się wykręcić
trudnościami obiektywnymi
i zwalić winy na kolegów

Pod koniec czerwca, na łamach „Echa” rozmawiałem z inż. FRANCISZKIEM PŁOSZAJEM z krakowskiej „Naftobudowy”, który właśnie obejmował kierownictwo budowy wielkiej cementowni w Dornie realizowanej na zlecenie rządu libijskiego wspólnie ze znanym japońskim koncernem „Mitsubishi”. Po trzech miesiącach inż. Płoszaj wpadł na tydzień do Polski połatwiać sprawy, których nie dało się załatwić teleksem i pogonić trochę kooperantów...

— Panie Inżynierze co się zmieniło na placu budowy w ciągu tych trzech miesięcy jakiego upłynęło od naszej poprzedniej rozmowy?

— Momentem, tylko przyniosłem sobie zeszyt.

— Nigdy nie przypuszczałem, że kierownik wielkiej budowy nosi ze sobą zeszyt ze starannie zrobionymi marginesami i podkreśleniami tematami.

— Zapisuję w nim wszystkie wnioski i ustalenia z narad i różnych spotkań. Wszystko krótko, w punktach. Inaczej bym się pogubił.

— Czy często to się przydaje w pracy?

— Dość często. Nawet w wolnych chwilach jak np. lecąc samolotem i nie mam, co zrobić z czasem to sobie przeglądę. Sprawy rozgrzebane zaznaczam czerwonym kółkiem — proszę popatrzeć. Załatwione, do których nie trzeba już wracać — kółko pokryte szachownicą.

— A co sądzi o tym zeszycie kooperanci?

— Trochę się go boją. Jak zaczynają kręcić, to ja wtedy kartkuję zeszyt, odzyskuję odpowiednią datę i pokazuję czarne na białym jakiego były ustalenia.

— Słyszałem, że ta metoda w „Naftobudowie” nosi nazwę „metody Franja”.

— Zgadza się. Po prostu papiery na stół.

— Proponuję, abyśmy teraz przeszli do konkretów, to znaczy do pytań: Co się zmieniło na placu budowy w ciągu ostatnich trzech miesięcy?

— Przede wszystkim przybyło naszych ludzi. Teraz ich jest ponad 400, a będzie jeszcze więcej. 22 lipca przeprowadziłem się ze swoim biurem z hotelu do budyneczku bezpośrednio na pustynnym placu budowy. 1 września rozpoczęliśmy wydawanie obiadów we własnej przygotowanej na 550 osób stołówce. Obiady są bezpłatne. Wprowadziliśmy również z czasem całonocne wyżywienie na koszt firmy. Zauważyliśmy, że ludzie na budowach eksportowych strasznie oszczędzają, przeżywają na żołądku. A przecież głodny i chory człowiek nie może dobrze pracować.

— To były sprawy socjalne, a w sferze produkcyjnej?

— Prowadzone są roboty ziemne, strzelnicze, robimy fundamenty pod młyn surowca i piec obrotowy...

— Kiedy przed Pana przyjazdem rozmawiałem w „Naftobudowie” na temat tej budowy, samopoczucie było nie najlepsze...

— Nie da się ukryć na plac budowy weszliśmy z poślizgiem.

— Skąd ten poślizg?

— Bank Handlowy zablokował nam zaliczkę, wypłaconą

przez Japończyków. Nie mieliśmy więc za co wykupić sprzętu z portów, za co kupić mieszkalne campy. W końcu zmuszono nas do zakupu w lokalnych campach wyprodukowanych przez „Stolbud”. Nie dość że strasznie drogie, to jeszcze wykonane i po terminie. Przez trzy miesiące nasi ludzie kruszyli skały w afrykańskim słońcu przy pomocy zwykłych pneumatycznych młotów, bo usiłowano zaoszczędzić na koparkach ze specjalnymi grotami do rozbijania skał. W końcu po trzech miesiącach zdecydowano ten sprzęt kupić, ale pytam się: co to za oszczędność, kiedy zamiast jednej takiej koparki musiało pracować 20 ludzi narażonych na wibracje...

— Tak więc eksportowe budowy nie są rajem, jak to się powszechnie wydaje...

— Absolutnie nie. Kłopoty są wcale nie mniejsze niż w kraju, a trudnościami obiektywnymi wykręcić się nie da, nie można też zwalić winy na kolegów.

— Czy dotrzymacie więc terminu?

— Japończycy nam nie pozwolą go nie dotrzymać. Na budynku, w którym mieszkam w Dornie jest spisany zakład między inż. Stanisławem Banczerowskim z „Budostalu” a inż. Witoldem Łukasiewiczem radcą handlowym w Libii, że termin zostanie dotrzymany.

— Dlaczego akurat do zakładu przystąpił inż. Banczerowski z „Budostalu”?

— Bo oni jako pierwsi weszli na budowę, i bardzo wiele od ich roboty zależy.

— Dzięki za rozmowę, życząc powodzenia i do zobaczenia za następne trzy miesiące.

JACEK BALCEWICZ

(Dalszy ciąg ze str. 1)

wyłącza tym razem na 1 godz. Uprzedzenie daje więc trochę czasu na zapalenie innego światła, przerwanie domowych zajęć, chroni też od zablokowania w windzie.

Z takim mruganiem łączy się poważne kłopoty dla ZE. To prawda, że urządzenia elektroenergetyczne przystosowane są do wyłączeń i włączeń. Jednak przy większej częstotliwości wyłączeń w pełni obciążonych urządzeń elektroenergetycznych — mogą częściej niż normalnie występować uszkodzenia aparatury łączeniowej. Tak więc może mrugnąć i natychmiast zgasić światło, może też być tak, że po przewidywanym godzinowym wyłączeniu, nadal go nie będzie. Stało się tak niedawno w Dobnikach z powodu uszkodzenia przy mruganiu i zniknięciu na stacji zasilania tego terenu. Musimy więc, gdy chcemy ostrzeżeń mruganiem, przygotować się i na takie niespodzianki.

Wyłączenia prądu
od strony „kuchni”

Gdy przerywa się dostawę prądu konieczne trzeba wyłączać: telewizor, radio, żelazko, odkurzacz, inny elektryczny sprzęt gospodarstwa domowego, także różne silniki, maszyny cyfrowe itp. Nie mają bowiem one zabezpieczeń w postaci tzw. wlotowych wyłączników. Ponowne włączenie się odbiorników prądu pod napięciem może spowodować natychmiastowe uszkodzenie lub skrócenie ich żywotności. Wielokrotne raptowne „dobicia” prądu zwiększają możliwość zniszczenia. Wyjątkiem jest lodówka, która ma zabezpieczenie.

Ogólne prognozy energetyczne na grudzień są lepsze od obecnej sytuacji, gdyż kończą się remonty w elektrowniach i zakreśli się więcej turbin. Z drugiej strony gorzej, bo zima to czas wzmożonego zapotrzebowania i niewiadomej aury. Północ kraju jest w najmniej korzystnej sytuacji, my — na południu Polski — w lepszej. Także dlatego, że węgiel z kopalni ma tu krótszą drogę.

ZE Kraków apelują jednak do wszystkich o oszczędzanie prądu przez całą dobę. (bp)

Z listów do redakcji

Mój głos w sprawie
reformy
gospodarczej

Artykuł Janusza Zareby — „Zmory postępu” (Echo Kraków — 7. 11. 80), zachęcił mnie do przedstawienia paru uwag odnośnie reformy gospodarczej oraz otwartości jednostek gospodarczych na innowacje... Najlepszym ogniwem w procesie wdrażania innowacji do produkcji wydaje się sprawa prac rozwojowych i wdrożeniowych. Jednym ze sposobów przezwyciężenia tej luki jest bezpośrednia współpraca między instytucjami i placówkami naukowymi a przemysłem. Propozycja — zastępująca na uwagę w okresie dyskusji nad reformą gospodarczą — jest powoływanie przedsiębiorstw specjalistycznych (na pełnym rozrachunku gospodarczym), które zajmowałyby się wyłącznie torowaniem drogi postępowi techniczno-organizacyjnemu i ułatwianiem przemysłowi wprowadzania nowoczesności.

Innowacje — powstające w zapleczu naukowo-technicznym i doświadczalnym resortów gospodarczych, nauki, PAN, szkół wyższych, zakładów — mogą być wykorzystane pod warunkiem, że przedsiębiorstwa będą ośrodkami inicjatywy i twórczego działania w całym procesie przystosowywania się do zmieniającego otoczenia zewnętrznego (np. rynek zbytu, wyprzedzanie konkurencji za pośrednictwem jakości i nowoczesności wyrobów i usług). Niezbędne do tego są silne bodźce ekonomiczne, skłaniające przedsiębiorstwa do wprowadzania innowacji. Samofinansowanie rozwoju przedsiębiorstw (z odpisów amortyzacyjnych, kredytów bankowych oraz części wypracowanego zysku) oraz zlikwidowanie wielu limitów i ograniczeń dobrze służyłoby traktowaniu innowacji techniczno-organizacyjnych jako stałego elementu doskonałości działalności przedsiębiorstwa i uzyskiwania wzrostu mierników netto, szczególnie w dłuższych okresach oceny.

Obecnie w samych przedsiębiorstwach działają takie mechanizmy, że zanika zainteresowanie „dużym postępow”. Przeważają przedsięwzięcia innowacyjne o małej doniosłości, wysiłek koncentrowany jest na drobnych projektach wynalazczych — łatwych do szybkiego wdrożenia i uzyskania „efektów sprawozdawczych” — dotyczących najczęściej pewnych zmian technologicznych, a w mniejszym stopniu tworzenia nowych lub udoskonalonych i lepszych jakościowo wyrobów. Jednocześnie monopolistyczna w wielu wypadkach pozycja producentów, istnienie tzw. rynku producenta na

liczne towary, powoduje niewykorzystanie słabe lub żadne oddziaływanie innowacyjne rynku na przemysł, który nie widząc i nie odczuwając konkurencji rywali i nie mając ambicji eksportowych nie spieszy się z ulepszeniem i unowocześnieniem swoich wyrobów.

Poza podanymi uwagami należałoby sięgnąć do takich spraw, jak system oceny kadr technicznych za aktywność innowacyjną np. rejestracja jej w „karcie osiągnięć”, modyfikacja prawa wynalazczego, które obecnie preferuje racjonalizację w warunkach produkcji masowej i długich serii, zniesienie ograniczeń w zakresie dodatkowego zatrudnienia specjalistów i ekspertów na stanowiskach doradców lub konsultantów, ściślejsze powiązania kształcenia zawodowego z przedsiębiorstwami i zakładami przemysłowymi i kształtowania wśród młodzieży naukowych i potrzeb twórczego inicjującego działania w sferze techniki i produkcji.

(Imię i nazwisko znane redakcji).

Zebrani na?

Do Wieliczki przyjechał mój znajomy z dzieckiem, aby zwiedzić Kopalnię Soli. Zaprowadziłam ich, zmęczonych i spragnionych z podróży, do najbardziej — jak mi się wydawało — przytulnej restauracji „Kryształ” na szklankę herbaty. Niestety... Sala restauracyjna miała dwa wolne stoliki, przy których nie pozwolono nam usiąść z powodu rezerwacji. Inne były zajęte, a na pytanie, gdzie mamy usiąść, aby wypić herbatę, odesłano nas do piwnicy kawiarni. Tam przesiadaliśmy ponad 20 minut kilkakrotnie prosząc o podanie zamówionej herbaty. Niestety... Chcąc przed południem zwiedzić Kopalnię, nie mieliśmy czasu na dłuższe czekanie. Zrezygnowaliśmy wyszliśmy na dużą salę podchodząc do bufetu z prośbą o podanie butelki napoju pomarańczowego, aby dziecko mogło ugasić pragnienie. I tu spotkał się z odmową i to dość szorstką, że „podaje się tylko do stolika”. Po długiej zebrani — bo inaczej tego już nie można nazwać — ledwo uprosiłam kelnerkę, która niechętnie podała na skraju lady butelkę napoju. Wyżłiznąm z tego lokalu, który podobno ma służyć turystom, z wielkim wstydem i oburzeniem na obsługę i zwyciężając.

WIELICZANKA

Nabrani na
„Maracanę”...

Był czas, kiedy rodzimą kawę — instant „Maracanę” (dawniej: „Marago”, „Ideal”, „Amino”) dano się pić. Niestety, dawno on minął. Choć jakość wyrobu systematycznie podupadała — jeszcze w czasie wakacji sprzedawano jego produkcję z czerwca br. mniej więcej znośnie. Natomiast „rzut” z września (25 IX br., data na puszcze) wiośnie taką zbożówką i smakuje kwaśną goryczą, iż w najskromniejszym stopniu nie usprawiedliwia dumnego napisu na banderoli: „100 proc. ekstraktu kawy naturalnej”. Aż przykro, że solidni poznawcy (Poznańskie Zakłady Koncentratów Spożywczych, ul. Bałtycka 85) tak nas nabierają!

Czy nie można by dokonać odpowiedniej kontroli receptury i według faktycznych pomiarów zredagować etykiety np.: 50 proc. ekstraktu kawy naturalnej, 40 proc. sproszkowanej kawy zbożowej, 10 proc. karmelu-ekstraktu słodowego? Jeśli rzeczywiście zawartość jest jeszcze mniej optymistyczna — to obnażymy odważnie ten skład procentowy! Zaś amatorom prawdziwej 100 proc. kawy ofiarujemy autentyczny jej ekstrakt, w formie sproszkowanej czy granulowanej (była ongiś dobra liofilizowana kawa „Amino”), choćby kosztem przystawienia 5-złotowej podwyżki ceny.

(Adres i nazwisko znane redakcji)

Przez wszystkie strony biegła po przekątnej linii, z wyjątkiem miejsca poświęconego koniowi o nazwie Six-Ply; na końcu przygotowane były dwie rozkładówki, jedna dla Kanderstega, a druga dla Starlampy. Lewe części stron przy wszystkich koniach były zapisane, puste były tylko prawe strony.

Zamknąłem rejestr i odłożyłem go na miejsce. Był najwyższy czas wychodzić, toteż rzuciwszy dokoła ostatnie spojrzenie, by upewnić się, że ułożyłem wszystko tak jak zastałem, wyszedłem spokojnie nie zauważony i wróciłem do kuchni, by sprawdzić czy jakimś cudem stajenni nie zostawili mi żadnych okrucieństw obiadu. Ale oczywiście nie zrobili tego.

Następnego ranka podczas treningu zniknął ze stajni Mickey, koń Jerry'ego, ale Cass wytłumaczył chłopcu, że Jud zabrał konia do przyjaciela Humbra mieszkającego na wybrzeżu, żeby Mickey brodził w morskiej wodzie wzmocnił sobie nogi, i że wróci wieczorem. Jednak przyszedł wieczór, a Mickey nie było.

W środę startował inny koń Humbra, toteż straciłem obiad rzucając okiem na dom. Wejście przez wietrznik było całkiem proste, nie udało mi się jednak znaleźć wewnątrz niczego, co mogłoby być wskazówką na temat sposobów dopingu.

Przez cały czwartek niepokoiłem się o Mickeya, ciągle przebiegającego na wybrzeżu. Wszystko to brzmiało całkiem rozsądnie. Tego należało oczekiwać od każdego trenera mieszkającego około dwadzieścia kilometrów od morza. Morska woda jest dobra na końskie nogi. Ale w jakimś momencie koniom trenowanym przez Humbra przytrafiło się coś, co pozwalało na późniejszy doping, i miałem głębokie podejrzenie, że cokolwiek było owo coś, to przytrafiło się właśnie w tym momencie Mickeyowi, a ja traciłem jedyną okazję, aby to odkryć.

fuk czy faworyt
For Kicks Dick Francis
tłum. Aniela Tomaszek

Zgodnie z rejestrem rachunkowym, Adams był właścicielem czterech koni wyścigowych znajdujących się w stajni, prócz dwóch wierzchowców. Żaden z tych koni nie był znany w stajni pod swoim prawdziwym imieniem, toteż Mickey mógł być każdym z czwórki. Mógł w istocie być Kanderstegiem albo Starlampem. Była nawet niska szansa, że był właśnie jednym z nich, i miał pójść w ślady Supermana. Nic więc dziwnego, że się niepokoiłem.

W piątek rano wynajęty furgon powiózł konia z naszej stajni na wyścigi w Haydock, a furgon Juda i Humbra pozostał na podwórzu aż do obiadu. To było zdecydowane odstępstwo od normy, wykorzystałem więc sposobność, by zapisać stan licznika furgonu.

Jud wprowadził furgon z podwórza w czasie, gdy jedliśmy jeszcze południową papkę, nie widzieliśmy też kiedy wrócił, to byliśmy wszyscy na treningu galopu, dość daleko od stajni, wypychając z powrotem na miejsce grudki ziemi wykopane z miękkiego gruntu podczas licznych ćwiczeń tego tygodnia. Jednak kiedy wróciliśmy o czwartej na wieczorny obrządek, Mickey stał już w swoim własnym boksie.

Wdrapałem się do szoferki furgonu i spojrzałem na licznik. Już przejechał dokładnie dwieście sześć i pół kilometra. A więc nie dojechał do wybrzeża. Napadły mnie dosyć gorzkie myśli.

Kiedy skończyłem z moimi dwoma wyścigowymi końmi zabrałem szeszetki i widły do boksów czarnego wierzchowca Adamsa i zobaczyłem, że zaplany Jerry stoi oparty o zewnętrzną ścianę boksu Mickeya, obok mojego.

— Co się stało? — zapytałem, odkładając narzędzia.

— Mickey... mnie ugryzł — Jerry drżał z bólu i ze strachu.

— Pokaż.

Pomógł mi wydstać lewe ramię ze swetra i spojrziałem na obrażenia. W pobliżu łokcia widoczna była purpurowoczerwona kłista pręga. Ślad po mocnym, dzikim ugryzieniu.

Pojawił się Cass.

— Co się tu dzieje?

Kiedy jednak zobaczył rękę Jerry'ego, nie nie trzeba było mu tłumaczyć. Zajrzał do boksu Mickeya przez górną połowę drzwi i powiedział: — Jego nogi były już za słabe, żeby mogła mu pomóc morska woda. Weterynarz powiedział, że trzeba mu przylepić wzykatorię, i zrobił to dziś po południu, kiedy Mickey wrócił. I to jest przyczyna. Czuję się trochę nieswojo, ty byś też się tak czuł, gdyby ktoś ci przylepił palący plaster na nogę. Przestań się mazgać, włącz z powrotem do boksu i zajmij się nim. A ty Dan, wracaj do wierzchowca i pilnuj swojego nosa. — I odszedł wzdłuż boksu.

— Nie mogę — wyszeptał Jerry, bardziej do siebie niż do mnie.

— Poradzisz sobie — powiedziałem pocieszająco.

— Znowu mnie ugryzie — Jerry odwrócił do mnie przerażoną twarz.

— Na pewno nie.

(Ciąg dalszy nastąpi)

(33)

Pojedyncze zwycięstwa Wisły i Hutnika

W SOBOTĘ i w niedzielę siatkarki i siatkarze ekstraklasę rozegrali ostatnią serię spotkań I rundy. Wisłaczki we własnej hali podejmowały łódzkie zespoły. Startu i ŁKS, natomiast hutnicy grali z akademikami w Warszawie i Olsztynie.

WISŁA — START 3:1 (15:12, 9:15, 15:7, 15:2).

Pod kosztami II ligi

W DRUGOLIGOWYCH derbach krakowskich koszykarek Korony i AZS-u wygrały dwukrotnie, dość nieoczekiwanie, niemniej zasłużenie akademickie, odnosząc swe pierwsze w tym sezonie zwycięstwa.

Korona — AZS 51:65 (30:36). Najwięcej punktów: dla Korony — Grabacka i Nowotnik po 14, dla AZS — Gorzala 17 — i Marcinkiewicz 14. Dobra gra akademickiej poparta skutecznością strzelecką, przy wyraźnie złym dniu zespołu Korony.

Korona — AZS 63:64 (33:27). Najwięcej punktów: dla Korony — Henkel 15, Międzik 13, dla AZS — Madej 22, Morawski 17. Bardzo zacięty i zupełnie dobry mecz.

Chamskim postępkiem „popisała się” zawodniczka Korony — Grabacka uderzając pięścią w twarz Kaczmarską. Sędziowie niestety tego nie zauważyli. A szkoda!

KOSZYKARZE Korony dwukrotnie bez większego wysiłku pokonali najstarszą drużynę swej grupy rozgrywkowej — Lubliniankę.

KORONA — Lublinianka 97:75 (53:34). Najwięcej punktów: dla Korony — Biliński 28, Paluch 19, dla Lublinianki — Podgórski 29, Lubasiński 26. Bardzo wyraźna przewaga krakowian, przy obustronnie mało aktywnej grze w defensywie.

KORONA — Lublinianka 99:72 (44:42). Najwięcej punktów: dla Korony — Paluch 40 i Biliński 17, dla Lublinianki — Lubasiński 27 i Podgórski 24. Pierwsza połowa krakowianie grali „na stojąco”, w drugiej przyspieszyli nieco tempo swych akcji i łatwo wygrali. (1)

KOSZYKARZE Hutnika grali w Katowicach z Baillodem wygrywając w sobotę 79:74 i przegrywając w niedzielę 76:77.

KOSZYKARZE AZS przegrali w Warszawie z Polonią 83:91 i 64:80.

Oczekiwany z dużym zainteresowaniem mecz ze Startem okazał się nieciekawym widowiskiem. Tylko w drugim secie łódzianki były równorzędne przeciwniczkom, w pozostałych nie miały nic do powiedzenia. Ostatni set trwał zaledwie 7 min. a cały mecz niepełną godzinę. W zespole Wisły dobrze zagrali Holocher, Krawczyk i Pozlutko. Obok nich na parkiecie występowały Kwaśniewska, Kisiel, Pach, na zmiany wychodziły: Tylek, Gruczyńska i Gajda.

WISŁA — ŁKS 2:3 (15:7, 8:15, 15:13, 12:15).

ŁKS niespodziewanie wygrał. Faworytkami tego spotkania były wisłaczki, znalazło to potwierdzenie w pierwszym secie. Później jednak na skutek szkolnych błędów zarówno w obronie jak i w ataku, do głosu zaczęły dochodzić łódzianki. Znakomicie zbiłają po przekątnej leworęczna Erbel uzyskując najwięcej punktów. Krakowianki, występujące w takim samym składzie jak w meczu sobotnim, po słabym występie przegrały spotkanie z beniaminkiem I ligi. (ms)

Oto pozostałe rezultaty: Stal Bielsko — ŁKS 3:0, i Start 3:1. Piomien — Siarka 3:0 i Radomka 3:0, Kolejarcz — Radomka 3:0 i Siarka 3:0, Czarni — Spójnia 3:0.

Tabela	
1. Piomien	9 8 25 — 9
2. Czarni	9 7 25 — 9
3. Start	9 5 20 — 18
4. Kolejarcz	9 5 18 — 17
5. WISŁA	9 4 18 — 20
6. Stal	9 4 15 — 17
7. ŁKS	9 4 13 — 22
8. Radomka	9 4 14 — 19
9. Spójnia	9 3 12 — 19
10. Siarka	9 1 10 — 26

SIATKARZE Hutnika w sobotę pokonali w Warszawie miejscowy AZS 3:0 (12, 7, 9) natomiast w niedzielę przegrali z AZS Olsztyn 1:3 (13, —, 12, —). Hutnicy pomimo dobrze zgranej obrony i ambitnej gry musieli uznać wyższość gospodarzy. Wśród krakowian nie było spotkania z ŁKS, natomiast w Warszawie z Polonią 83:91 i 64:80.

Lekarz piłkarzy Wisły Jerzy Kądziała:

„Mój autorytet zależy od wyników drużyny”

UPRAWIANIE sportu wyczynowego niesie ze sobą niebezpieczeństwo narażenia organizmu zawodników na różnego rodzaju urazy i dolegliwości. Dzieje się tak na skutek ciągłego wzrostu obciążeń treningowych i wymogów stawianych podczas zawodów. Pogoń za wynikami i rekordami nie może się jednak odbywać bez ścisłej kontroli medycznej. Stąd zaistniała konieczność zatrudnienia, przynajmniej przy czołowych zespołach sportowych, lekarzy.

Jednego z nich — JERZEGO KADZIEŁĘ, opiekującego się piłkarzami krakowskiej Wisły, poprosiliśmy o rozmowę.

— Jaka powinna być według Pana rola lekarza w drużynie sportowej?

Podstawowym moim zadaniem w pracy z drużyną jest stały nadzór medyczny podczas treningów, zgrupowań i meczów. Nie ogranicza się on tylko do udzielania pomocy, w sytuacjach tego wymagających, leczenia dolegliwości, ale obejmuje także szeroko rozumianą profilaktykę, w tym również kontrolowanie sportowego trybu życia zawodników.

— Może Pan dokładniej wyjaśnić co należy rozumieć przez pojęcie — sportowy tryb życia?

Przed wszystkim dbałość o racjonalną wypoczynność, prawidłową odnowę biologiczną, właściwe żywienie.

— Mówi się, że nie jest z tym najlepiej u piłkarzy Wisły.

Wpływ trenera czy lekarza na te sprawy jest ograniczony. Zawodnicy nie są przecież skoszrowani, mają stosunkowo dużo swobody i nie zawsze postępują tak jak byśmy chcieli. Zdarza się, że czasami popełniają błędy, ale są tylko ludźmi.

— Mam wątpliwości, czy Pan

W DUŻYM LOTKU wylosowano: I ciągnięcie — 3, 5, 13, 21, 33, 37, 40, 16, II ciągnięcie — 3, 12, 15, 17, 18, 20. Końcówka banderoli: 3329.

Pozostałe wyniki: AZS Olsztyn — Beskid 3:1. Resovia — Resursa 3:0 i Legia 1:3. Avia — Legia 1:3 i Resursa 2:3. Gwardia — Piomien 3:0, AZS Warszawa — Beskid 3:2.

Tabela	
1. Legia	5 9 27 — 9
2. AZS Olsztyn	5 8 24 — 9
3. HUTNIK	5 6 22 — 12
4. Gwardia	5 4 17 — 16
5. Resovia	5 4 19 — 19
6. Avia	5 4 16 — 17
7. Beskid	5 4 17 — 21
8. Resursa	5 4 15 — 23
9. AZS Warszawa	5 2 12 — 23
10. Piomien	5 1 6 — 26

Komplet punktów pasiaków na lodowisku przy ul. Siedleckiego

W SOBOTĘ i w niedzielę hokeiści Cracovii rozegrali pierwsze w tym sezonie mecze na krakowskim sztucznym lodowisku.

Puchar bez blasku

MECZ: szczyptornistek Cracovii z Sosnicą Gliwice, w ramach rozgrywek o Puchar Polski był bardzo nieudany i nieciekawym widowiskiem. Zawodnicy krakowianki, przegrywając mecz z drugoligowymi rywalkami po wrecz kompromitującej grze 17—19 (11:12). Najwięcej bramek strzelił: dla Cracovii — Wnek 6 i Siodlak 5, dla Sosnicy — Swoboda 7 i Rosochacka 6. Sędziował p. Rajski z Krakowa, wobec nieprzybycia wyznaczonych arbitrow.

Już przed meczem wiadome było, iż obydwie drużyny awansują do dalszych rozgrywek, więc krakowianki zlekceważyły przeciwniczki grały nonchalantnie. Rywalki, które do meczu podeszły poważnie uzyskały prowadzenie już na początku spotkania i nie dały go sobie odebrać do końca.



Przebudzenie Cracovii przed zimową przerwą

W ROZEGRANYM wczoraj w Krakowie meczu drugoligowym piłkarze Cracovii pokonali Błękitnych Kielce 1:0 (0:0). Jedyną bramkę strzelił Wójcicki w 76 min (z karnego). Sędziował Jan Labus z Katowic, widzów — ok. 1 tys. Żółta kartkę otrzymał w 80 min. kielezanin Gawron za faul na Bujaku.

CRACOVIA: Karwecki — Per (od 46 min. Wójcicki), Drybacz, Turecki — Surowiec, Blachno, Podsiadło, Karaś — Gacek (od 89 min. Liszka), Bujak, Grzesiak.

Na pokrytym kilkunasentymetrową warstwą śniegu boisku, przy przenikliwym zimnie walczyli zawodnicy Cracovii i Błękitnych o ligowe punkty. Trudne warunki sprawiły, że

piłka wyczyniała graczom obu zespołów różne figle, trudno im było przeprowadzać jakieś szybkie akcje.

Goście od samego początku nastawili się na wywiezienie remisu, rzadko decydowali się więc na kontrataki. Dlatego stronę przeważającą w ciągu 90 minut byli krakowianie. Już w 2 min. Surowiec opal nie uzyskał prowadzenia dla „pasieków”. Piłka po jego strzale o centymetry minęła słupkę bramki strzeżonej przez najlepszego w szeregach Błękitnych Śliwę. W pierwszym ćwierć meczu okazję do zdobycia gola zaprzepastili także Gacek, Bujak i Podsiadło.

Po przerwie piłkarze Cracovii zaatakowali z jeszcze większym impetem. Przez pół godziny nie schodzili z połowy przeciwnika. Niestety, nadal razili brakiem skuteczności, seryjnie marnując dogodnie sytuacje podbramko-

wo. Inauguracja wypadła po- myślnie „pasiami” bowiem zdobyli komplet punktów.

CRACOVIA — POMORZANIN 5:3 (1:1, 2:2, 2:0). Bramki dla krakowian uzyskali: Migacz i Siedlarczyk po 2 oraz Szewczyk.

Około 500 widzów przyszło obejrzyć występ krakowskich hokeistów na niedawno zadaszonym lodowisku przy ul. Siedleckiego. Przez dwie tercje trwała wyrównana walka, w trzeciej lepsi okazali się gospodarze. Podczas meczu kontuzji doznał Janek z Cracovii. W czasie odpoczynku w boksie został uderzony krąkiem w oko. Przebywał on w szpitalu.

CRACOVIA — POMORZANIN 5:4 (2:2, 0:2, 3:0). Bramki dla Cracovii uzyskali: Siedlarczyk 2, Strzyżek, Pawlik i Papuga.

Na początku meczu krakowianie stracili dwie przypadkowe bramki. Odrobili straty, ale w następnej tercji goście znowu strzelili dwa gole. Dramatyczna była więc trzecia tercja Krakowianie postawili wszystko na jedną kartę i gwałtownie atakując wyrównali stan meczu na 4:4 a na 30 sek. przed końcówką wyrówna Siedlarczyk znakomitym strzałem w prawy górny róg bramki przechrzył szalę zwycięstwa na stronę Cracovii. (ms)

Piłkarski skandal

INFORMACJA, przekazana w sobotę przez radio, TV i PAP, wywołała powszechne oburzenie. „W przededniu” najważniejszego meczu między państwowego narodowej reprezentacji, doszło do publicznego, jawnego buntu reprezentantów kraju wobec jak najbardziej słusznej decyzji trenera selekcjonera. Na warszawskim dworcu lotniczym „Okęcie”, na godzinę przed odlotem do Rzymu, kilku czołowych piłkarzy ze Zbigniewem Bonikiem na czele (przy biernej postawie pozostałych) wymogło szantażem na kierownictwie ekipy, zmianę decyzji o wyłączeniu z ekipy kolegi z drużyny — Józefa Milnarczyka. Bramkarz Widwada Łódź, w nocy poprzedzającej odlot, oddalił się z hotelu i wrócił ranem będąc pod wpływem alkoholu. Ten ewidentny występ przeciwko dyscyplinie zgrupowania sportowego, musiał spotkać się z ostrą reakcją trenera. Piłkarz miał zostać w kraju. Boniek i inni zaprotestowali i zagrozili bojkotem wyjazdu przez całą reprezentację. Publicznie, na oczach podróży, dziennikarzy, kibiców...

Kierownictwo ekipy ustąpiło — drużyna odleciała do Rzymu. Wydaje się, że słuszniej byłoby w tej sytuacji odwołać czy też odłożyć odlot, bez względu na komplikacje natury organizacyjnej i szkoleniowej. Bez względu na mecz z Malta. Sprawę tę rozstrzygnie PZPN na najbliższym posiedzeniu.

WARSZAWA. W II mistrzostwach Warszawy w badmintonie startowało 80 zawodniczek i zawodników. W grach pojedynczych triumfowali Krzysztof Kruk i Maria Dobrowolska, w deblu meczowy R. Cygielski i J. Szafranski, w deblu pań M. Dobrowolska i Z. Prętki, a w grze mieszanej K. Kruk i H. Snochowska.

Z KRAJU

BYTOM. X turniej judo o „Złoty kilof górniczy” zakończył się zwycięstwem zespołu Carpati Mirsa (Rumunia). W finale Rumuni pokonali zespół Czarnych Bytom 6:0.

MYSŁOWICE. Rozegrano tam XXV turniej w zapasach stylu klasycznego o memoriał Pawła Jasińskiego. Sukces odnieśli zawodnicy Siły Mysłowice, wygrywając pięć kategorii wagowych.

ZE ŚWIATA

SZTOKHOLM. Podczas międzynarodowych mistrzostw Skandynawii w tenisie stołowym A. Grubba i L. Kucharski po wyrównanej walce przegrali w finale z mistrzami Europy J. Seoretinem i P. Birocheau (Francja) 1:2.

SINDELFINGEN. W finale tenisowego turnieju „4 asów” Fibak pokonał Nastase 6:4, 7:5.

WIEN. Międzynarodowym mistrzem Austrii w szablach został Jacek Bierkowski po zwycięstwie nad Nikołajem Aliechinem (ZSRR).

BERLIN ZACH. Podczas zawodów w łyżwiarstwie szybkim, w wyścigu na 1000 m Erwina Rys-Ferens uplasowała się na 2 miejscu za J. van Rijssel (Holandia).

OBERHOF. Tradycyjny saneczkarski „Turniej trzech torów” w konkurencji kobiet wygrała Melitta Sollmann (NRD), natomiast wśród mężczyzn niespodziewanie Siergiej Danilin (ZSRR).

FUERTH. W międzynarodowym biegu przełajowym na dyst. 1000 m triumfował H. Rono (Kenia). Wśród kobiet najlepszą okazała się biegaczka norweska Greta Wait.

we. W 74 min. po „główce” Gacka piłkę z linii bramkowej wybił Szpakowski, wcześniej dwukrotnie spudłował z kilku metrów Bujak.

Losy pojedynku rozstrzygnięły się w 75 min., kiedy dwaj obrońcy Błękitnych sfalowali w polu karnym Surowca i sędzia podyktował „jedenastkę”. Szczęśliwym egzekutorem okazał się Wójcicki. (js)

PIŁKARZE Hutnika ulegli w Stalowej Woli miejscowej Stali 1:2 (1:1). Bramkę dla krakowian uzyskał w 30 min. Leszek Przybyłowski, dla gospodarzy Niemiec i Szarek. Spotkanie odbyło się w „polarnych” warunkach przy padającym przez całe spotkanie śniegu. Mimo to mecz był ciekawy, szybki i stał na dość dobrym poziomie.

II liga

Gr. II
Cracovia — Błękitni 1:0.
Stal St. Wola — Hutnik 2:1.
Gwardia — Concordia 2:0.
Resovia — Ursus 2:1. Radomiak — Polonia 2:0. Star — Jagiellonia 1:0. GKS Tychy — Broń 2:0. Górnik Knurów — Stal Rzeszów 2:0.

TABELA	
1. Gwardia	15 21 30 — 3
2. Resovia	15 21 16 — 12
3. Błękitni	15 19 20 — 8
4. HUTNIK	15 19 20 — 12
5. GKS Tychy	15 19 16 — 9
6. Stal Rz.	15 18 11 — 11
7. Górnik K.	15 16 16 — 17
8. Polonia	15 14 18 — 15
9. Radomiak	15 13 13 — 19
10. Stal St. Wola	15 13 16 — 14
11. Broń	15 12 15 — 22
12. Star	15 12 11 — 20
13. Jagiellonia	15 12 11 — 27
14. CRACOVIA	15 11 12 — 15
15. Concordia	15 10 16 — 26
16. Ursus	15 8 14 — 25

Gr. I
Stal Stocznia — ROW 2:1.
Górnik Wałb. — Kryształ 2:0.
Stoczniovec — Olimpia 2:2.
Pogoń — Gwardia Kosz. 5:0.
Piast — Wisła 2:1. Stilon — Arkonia 0:1. Moto Jelez — Lechia 1:1. GKS Katowice — Zagłębie 0:0.
W tabeli prowadzi Piast 20 pkt przed Pogonią i Lechią po 19 pkt.

III liga

Wisłoka — Garbarnia 3:2 (0:1).
Orzeł Wierzbica — Lublinianka 2:0 (0:0). Karpaty Krosno — Stal N. Dęba 2:0 (1:0). Glinik Gorlice — Siarka Tarnobrzeg 1:0 (0:0).
Sandecja N. Sacz — Stal Niewiadow 0:0. Korona Kielce — Lechia Tomaszów 2:1 (1:0). Telonopel Deblca — Avia Świdnik 0:1 (0:0). pauzował RKS.

W zaległym meczu: Wisłoka — Karpaty 2:0 (0:0).

TABELA	
1. RKS Bielsko	14 24 27 — 13
2. Avia	14 23 29 — 5
3. Korona	14 17 15 — 12
4. Glinik	14 16 14 — 8
5. Stal N. Dęba	14 16 15 — 10
6. Wisłoka	14 16 17 — 13
7. Karpaty	14 16 13 — 9
8. GARBARNIA	14 15 28 — 17
9. Siarka	14 14 8 — 10
10. Telonopel	14 12 12 — 15
11. Sandecja	14 11 13 — 28
12. Lechia	14 8 10 — 14
13. Lublinianka	14 8 7 — 20
14. Orzeł	14 7 6 — 14
15. Stal Niew.	14 7 8 — 23

echo KRAKOWA

DZIENNIK Robotniczej Spółdzielni Wydawniczej „Prasa — Książka — Ruch” ul. Wiślna 2.
REDAGUJE KOLEGIUM: Teresa Stanisławska — redaktor naczelny, Czesław Morawetz — 2-ca red. naczelny, Krzysztof W. Kaspryk — sekretarz odpowiedzialny, Helena Noskiewicz, Marian Nowy — członkowie kolegium.

ADRES REDAKCJI: „Echo Krakowa” ul. Wiślna 2, 31-007, Kraków („Echo Krakowa” skrytka pocztowa 64, 30-960 Kraków). Telefon: centr. 275-85, redaktor naczelny: 246-78, zastępca redaktora naczelnego: 294-89, sekretarz odpowiedzialny: 239-23, dział miejski: 219-45 i 211-87, dział łączności z czytelnikami: 259-87, dział sportowy: 292-32, Biuro Ogłoszeń 270-89.

WYDAWCA: Kombinat Wydawniczo Rolniczy RSW „Prasa — Książka — Ruch” w Krakowie, ul. Wiślna 2.

DRUK: Prasowe Zakłady Graficzne RSW „Prasa — Książka — Ruch”, Kraków, ul. Wileńska 1.